

REVELACION DE OSMEÑA SOBRE FORBES

Expansion del Credito y la Moneda en los Estados Unidos

Temperatura en Manila

Máxima de ayer, a las 1:50 p. m. 35.6
Mínima de hoy, a las 5:55 a. m. 23.0

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio

A las 2 p. m. de ayer, 23 (73.4)
A las 6 a. m. de hoy, 16 (60.8)

AÑO XXIV. NUM. 68.

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Información Mundial, Local y Servicio de Provincias

MANILA, I. F., VIERNES, 21 DE ABRIL, 1933.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910)

10 PAGINAS—7 CTS.

ROXAS DEFIENDE EL AZUCAR FILIPINO

Complot Para Desmembrar Peiping y Tientsin de China

TIENTSIN FOCO DE INTRIGAS SEPARATISTAS

Gobierno japonés en Luantung 'para preservar la paz y el orden'

(De la "Associated Press")
Tientsin, 21 de abril.—Con las tropas del Japón y Manchukuo solo a unas cien millas al norte del río Iwan, Tientsin se convirtió hoy en foco de numerosas intrigas separatistas, teniendo por objeto derrocar la autoridad de Nanking sobre el norte de China y restablecer un régimen independiente en Peiping.

Participan en las intrigas los seguidores de anteriores gobiernos de Peiping a quienes los políticos del Kuomintang califican de monárquicos y otros elementos que un tiempo estuvieron activos en Manchuria.

Los opositores del movimiento separatista desmienten enfáticamente que se ciernen un completo trastorno que político pero demandan el regreso del mariscal Chang Hsueh-liang como único medio de restaurar la estabilidad política en el norte de China y salvaguardar el gobierno nacional de la amenaza separatista.

Los elementos japoneses en Tientsin y Peiping sostienen que es inminente una rebelión contra el gobierno de Nanking.

Estas declaraciones no han sido confirmadas pero otros indicios parecen señalar el rápido adelanto del movimiento por un régimen independiente.

Además de los políticos norteafricanos que favorecen el movimiento separatista, hay un importante elemento chino que cree que este sería el camino.

(Continúa en la página 9)

AGUINALDO IGNORA CUANDO PODRA PARTIR

Una bandera histórica se ofrendará al general en un banquete esta noche

A menos que puedan arreglarse pronto ciertas circunstancias, el viaje del general Emilio Aguinaldo a los Estados Unidos puede quedar postergado indefinidamente, pues hasta ahora el general no ha hecho ningún preparativo para la marcha.

Según ha informado un veterano de la revolución.

En la carta de aceptación del banquete que esta noche se da en su honor, el general Aguinaldo dice lo siguiente: "Estoy decidido a hacer el viaje, pero no puedo precisar aun la verdadera fecha de mi salida, porque ciertas circunstancias que tienen íntima relación con este viaje me lo impiden".

Que circunstancias son las que impiden el viaje del general Aguinaldo hasta ahora, es lo que el mismo general Aguinaldo se abstiene de decir, según el informante.

El programa del banquete al general Emilio Aguinaldo, que tendrá lugar en los campos de San Antonio Abad, Malate, a las seis de la tarde, es el siguiente:

1. Recepción informal—A las 6 p. m. el Gen. Emilio Aguinaldo con (Continúa en la página 10)

El Fiscal No Encuentra Pruebas De Soborno En El Caso De Artiaga

Ante la ausencia de testigos y evidencia absoluta de pruebas para sostener la denuncia por alegado soborno contra miembros de la Junta Municipal, en relación con el caso de Artiaga, el fiscal Gregorio Nar-

vassa se pregunta ahora como ha podido deducir la Junta Municipal lo del soborno cuando no existe ninguna insinuación contra ella sobre el particular.

Según el fiscal Narvassa en ninguno de los papeles y recortes de periódicos que se acompañan a la denuncia existe la insinuación de que la junta municipal o algunos de sus miembros han recibido soborno. Quizás hayan deducido esto de una caricatura, pero en dicha caricatura, añade Narvassa si bien representa a una persona que recibe de otra cierta cantidad de dinero no alude que la misma sea la junta municipal. El fiscal Narvassa dijo sin embargo que espera oír a otras personas que quieran declarar sobre el asunto. El concejal Halli autor de la resolución para la investigación del caso, es esperado por el fiscal este día.

Obtiene una beca



DR. TRINIDAD PESIGAN
Graduado recientemente en la Universidad de Filipinas, que ganó en el examen de competencia para la beca Bailon de la Rama en la Escuela de Higiene y Sanidad Pública, según se ha anunciado hoy por el comité encabezado por el Dr. Leandro Fernandez.

TRATARAN DE LIGOT HOY

Una cuestión de confianza será objeto este día de deliberación

La suerte de un funcionario del gobierno insular probablemente, se decidirá este día. Es la del Comisionado Obrero de Hawaii Sr. Cayetano Ligot la confianza en el cual va a ser objeto de una deliberación. A tal efecto, el secretario Sison celebrará esta tarde a las 3:00 p. m., una conferencia con el subsecretario Guinto, el Comisionado Aguilar, todos del Departamento del Interior y Trabajo y el director Cruz del Buró del Trabajo.

De un tiempo a esta parte, se han venido recibiendo observaciones y quejas contra la actuación del Sr. Ligot como Comisionado en Hawaii. Tanto se movía la cuestión que, inclusive, en la Cámara de Representantes hubo varias tentativas, bien para rescindirle al Sr. Ligot, bien para retirar de la Ley de Presupuestos la consignación para su cargo de Comisionado.

Después de llegar a una conclusión, el secretario Sison ha creído oportuno (Continúa en la página 9)

MAS PERSONAS SOLICITAN PASAJE AEREO A BAGUIO

La Philippine Aerial Taxi ha tenido otro día muy ocupado hoy, y tendrá otros de mucha actividad mañana y el domingo, en vista del gran número de personas que piden pasaje para Baguio.

Esta mañana se tuvo un vuelo, además del "Bellanca", un avión Waco, para transportar a pasajeros que solicitaron pasaje a última hora.

Los que esta mañana subieron a Baguio son: Luis Quimson, A. Hall, E. Zobel, F. Garriz, y F. L. Lawrence. Bajaron de Baguio en aeroplanos de la Philippine Aerial (Continúa en la página 9)

UN GOBERNADOR QUE MALVERSA 23 PESOS

Una sentencia de dos meses de prisión para Eulalio Ozarraga que como gobernador provincial interino de Misamis Oriental malversó la cantidad de ₱23.30 para celebrar sus cumpleaños, encabeza la lista de decisiones promulgadas ayer por la corte suprema en Baguio.

Según los hechos, el acusado Ozarraga siendo vocal y gobernador interino de la provincia, recibió por adelantado del tesoro la suma de ₱50.00 para gastos de viaje, pero solo gastó la cantidad de ₱26.70 y el resto de ₱23.30 en vez de devolverlo a las arcas municipales lo empleó para un blow out por sus cumpleaños.

Nicasio Pacalinawan por estupro cualificado, 2 años, 11 meses y 10 días de prisión; Catalina Bautista, por borrar y insultar a los policías de Meisic, ₱30 de multa; Nar-

castro por estupro cualificado, 2 años, 11 meses y 10 días de prisión; Catalina Bautista, por borrar y insultar a los policías de Meisic, ₱30 de multa; Nar-

castro por estupro cualificado, 2 años, 11 meses y 10 días de prisión; Catalina Bautista, por borrar y insultar a los policías de Meisic, ₱30 de multa; Nar-

castro por estupro cualificado, 2 años, 11 meses y 10 días de prisión; Catalina Bautista, por borrar y insultar a los policías de Meisic, ₱30 de multa; Nar-

castro por estupro cualificado, 2 años, 11 meses y 10 días de prisión; Catalina Bautista, por borrar y insultar a los policías de Meisic, ₱30 de multa; Nar-

HISTORIA SECRETA DE FAMOSAS ENMIENDAS DE CAMERON FORBES

Choque entre la Misión y Hawes cuando éste actuando por sí solo aceptó las enmiendas

(Servicio radiográfico)
Exclusivo a La Vanguardia
Por CARLOS P. ROMULO
Director gerente de la TVT

A bordo del "Ile de France", en alta mar, 20 de abril.—La historia íntima de las famosas enmiendas del ex-gobernador W. Cameron Forbes al bill Hawes-Cutting fué revelada por el senador Osmeña a la misión mixta esta mañana de esta manera:

El había salido de Manila en contra de su voluntad persuadido por el presidente Quezon con el objeto de aplacar y persuadir a los republicanos anti-independistas como Forbes y Hurley entre otros.

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

OFICIALES DE INMIGRACION SON MULTADOS

Epílogo de las anomalías que resultaron en la entrada de 92 mestizos

Una multa de quince días de salario para Pedro Roxas, jefe de la división de inmigración de Aduanas, para Macario Cruz, jefe auxiliar y chairman de una de las juntas de inmigración para Isidro C. Angango y Tomas Toledo, otros dos presidentes y multas correspondientes a cinco días de salario para Benigno Comendador, Dominador Magbanua, Andres B. Fernandez y Vicente Espina, fueron las penas que el departamento de Hacienda, a recomendación del colector de Aduanas D. Vicente Aldanes y con la concurrencia del director del servicio civil, ha impuesto esta mañana. Se comprobó que todos ellos han sido negligentes en el desempeño de sus respectivos cargos.

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

Esta decisión del departamento de Hacienda es el epílogo de las graves anomalías cometidas en la división de inmigración de la oficina de Aduanas que dieron por resultado la entrada en Filipinas de 92 mestizos chinos en el corto plazo de tres días. El comité especial investigador nombrado por el administrador de Aduanas después de in-

UN BILL DRASTICO DE LA ADMINISTRACION ES SOMETIDO AL SENADO

Reducirá el valor del oro en el dolar.—Contraataque a naciones que desean derrotar comercialmente a E. U.

(De la "Associated Press")
Washington, 20 de abril.—Una medida drástica que concederá al presidente Roosevelt autorización para expandir tanto la circulación monetaria como el crédito y reducir el valor en oro del dolar, fué sometido ante el senado este día en nombre de la administración.

Una actuación sobre la medida mañana fué virtualmente asegurada por mas que había una amenaza de retraso en los republicanos conservadores encabezados por el senador David A. Reed de Pennsylvania.

El bill introducido por el senador Elmer Thomas, demócrata de Oklahoma, que aboga por la inflación de la moneda fué endosado al comité bancario para su informe, que es esperado hacia el mediodía de mañana.

(Continúa en la página 10)

PESO SUJETO PROSIGUE EL A FLUCTUACION ALZA DE PRECIO

No se puede predecir si el embargo en E. U. favorecerá al país

Filipinas cuenta al presente, como reservas de oro, en barras o moneda acuñada, con una suma total de \$64,197,297.42, de los cuales \$86,700.00 se hallan en Filipinas y \$63,390,597.42 en los Estados Unidos. Las reservas del patrón oro del país, acusan un exceso de \$8,500,000 sobre el límite máximo de 25% ó \$13,500,000 sobre el límite mínimo de 15% que se señala por la ley.

Funcionarios autorizados del gobierno como el secretario Singson Encarnación, el Sub-Secretario Carmena, el Tesorero Insular Lagdama y el interino Tesorero Insular Ramos convienen en que el peso filipino, teniendo por base el dolar americano, tendrá que sujetarse necesariamente a las fluctuaciones del último. El sistema monetario filipino está basado sobre el cambio con el dolar americano a razón de ₱2.00 por \$1.00; pero, no faltan quienes creen justificada una cotización del peso más alta que la del dolar en el mercado exterior, por estar aquel bien respaldado con reservas en exceso al límite legal.

Nadie se atreve por ahora a predecir si la política monetaria adoptada en los Estados Unidos y (Continúa en la página 9)

ALUNAN DECLARA QUE APOYARA A LOS LIDERS

Vo. a los Estados Unidos no para combatir el bill Hawes-Cutting sino para ayudar a los caudillos filipinos, si en algo puedo ayudar, así explico claramente esta mañana el secretario Rafael Alunan el objeto de su proximo viaje a America a hablar al mediodía de hoy en el banquete ofrecido en su honor por los miembros del Wack Wack Country Club.

El secretario Alunan en el curso de su breve discurso dijo que era una verdadera lastima el que en estos tiempos, en que hay tan buenas relaciones entre filipinos y americanos llegara a aprobarse un bill de independencia como el que ha sido aprobado por el congreso americano.

Dijo que acaso un proyecto como este no hubiese aparecido extraño en tiempos pasados cuando las relaciones entre americanos y filipinos no eran precisamente de las mas cordiales y hasta en muchos casos claramente antagonicas.

El secretario Alunan fue presentado por el presidente Bill Shaw quien antes de comenzar la comilona a todos los miembros del club que dedicaron un minuto de silencio a la memoria del que fue vicepresidente del club, el difunto D. Marcos L. Rocas.

Con el craneo perforado por una bala. Eustaquia Tamban, niña de 3 años y medio de edad fue traída urgentemente de Los Baños esta mañana al hospital general, víctima de un disparo accidental de revolver.

(Continúa en la página 9)

NOTABLE TENNISTA DE AUSTRALIA EN MANILA

Es la mejor escuela para la mujer moderna fue el campo y no la casa, es lo que cree la conocida atleta australiana, Mrs. C. Oelrich, que llegó esta mañana a Manila a bordo del "SS Changtze" procedente de Sydney.

Mrs. Oelrich es conocida como tennista de Australia. Su viaje es uno de recreo y su itinerario le llevará por los puertos importantes del Oriente. Hace algunos años fue campeona de tennis en Australia. Entrevistada dijo:

(Continúa en la página 9)

Cu Unjieng Trajo ₱1,624,288 De China; Sigue Declarando Contra Fernandez

En su cuarto día en el banquillo testifical Guillermo A. Cu Unjieng continuó refutando declaraciones de Rafael Fernandez y habló sobre la venta y oligonancia a el de acciones y quedadas falsificadas de la Pasudeco.

Cu Unjieng dijo esta mañana que la suma de ₱1,624,288.14 que trajo a Filipinas como saldo de su negocio de cambios en China fué depositada en los bancos locales y mas tarde se invirtió en la concesión de préstamos en un millón de pesos a Rafael Fernandez compra de acciones y líneas Tamban dijo que en 1933 rechazó una proposición de Fernandez transmitida a

GESTIONA LA DEVOLUCION DE IMPUESTOS

Once dollars por tonelada si es incluido en el bill agrícola

HABLA A MURPHY

Bien impresionado del gobernador.—Recibirá a la misión mixta en N. Y.

(De la "Associated Press")
Washington, 20 de abril.—Pasos para afrontar la amenaza a la industria de azúcar de Filipinas, en el caso de que se promulgue en su presente forma el bill de remedio agrícola drástico, pendiente ahora en el senado, se han dado este día por los representantes insulares.

A petición del speaker Manuel Roxas, de la misión de independencia, el senador Millard F. Tydings, de Maryland, presentó una enmienda a la medida agrícola para devolver al gobierno insular cualquier fondo recaudado del azúcar de Filipinas, bajo los términos del bill, que catasen de las importaciones de azúcar de Filipinas como importaciones extranjeras.

Bajo la enmienda Tydings, las propuestas valoraciones contra los procesos, recaudadas sobre el azúcar, serian devueltas a la tesorería insular para ser usadas en el desenvolvimiento agrícola.

Roxas volvió este día de Detroit donde conferenció con el alcalde Frank Murphy, e inmediatamente comenzó unas conferencias con otros representantes de Filipinas sobre las amenazas a la principal (Continúa en la página 10)

ASAMBLEA VIAJERA DE MEDICOS ORGANIZADA

Singian encabeza una agrupación por el adelanto de la profesión

Encabezado por el Dr. Gregorio Singian, director del Hospital de San Juan de Dios, que ya se ha restablecido de la enfermedad que por un tiempo le puso en estado bastante grave, un grupo numeroso de médicos de Manila acaba de formar la "Philippine Interport Medical Assembly", una organización que visitará puertos importantes de Filipinas para celebrar conferencias con los médicos locales de cada puerto para el bien y adelanto de la profesión médica.

Los médicos que ya han decidido formar parte de esta comitiva son muchos y saldrán de Manila a bordo del vapor "Mayon" el 26 de los corrientes. El barco llegará a Cebu al día siguiente de su partida de Manila y en Zamboanga, el 28 del actual. El día 29, la comitiva llegará a Iloilo y el domingo 30 de abril estarán todos de vuelta a Manila.

Conferencias sobre materias importantes relacionadas con el ejercicio de la medicina se celebrarán en cada puerto visitado, entre los médicos de cada localidad y los visitantes.

Todos los médicos que deseen tomar parte en esta excursión científica podrán comunicarse con (Continúa en la página 10)

ASAMBLEA VIAJERA DE MEDICOS ORGANIZADA

Singian encabeza una agrupación por el adelanto de la profesión

Encabezado por el Dr. Gregorio Singian, director del Hospital de San Juan de Dios, que ya se ha restablecido de la enfermedad que por un tiempo le puso en estado bastante grave, un grupo numeroso de médicos de Manila acaba de formar la "Philippine Interport Medical Assembly", una organización que visitará puertos importantes de Filipinas para celebrar conferencias con los médicos locales de cada puerto para el bien y adelanto de la profesión médica.

Los médicos que ya han decidido formar parte de esta comitiva son muchos y saldrán de Manila a bordo del vapor "Mayon" el 26 de los corrientes. El barco llegará a Cebu al día siguiente de su partida de Manila y en Zamboanga, el 28 del actual. El día 29, la comitiva llegará a Iloilo y el domingo 30 de abril estarán todos de vuelta a Manila.

Conferencias sobre materias importantes relacionadas con el ejercicio de la medicina se celebrarán en cada puerto visitado, entre los médicos de cada localidad y los visitantes.

Todos los médicos que deseen tomar parte en esta excursión científica podrán comunicarse con (Continúa en la página 10)

ASAMBLEA VIAJERA DE MEDICOS ORGANIZADA

Herriot Expresa a Quezon la Buena Voluntad de los Franceses Hacia Filipinos

En la cuestión de la neutralidad, opina que Francia obraría según su tradicional actitud de liberalidad

(Servicio Radiográfico) Excluído a La Vanguardia

A bordo del "Ile de France", 19 de abril.—En una larga conferencia con el presidente del Senado Quezon esta mañana, el expresidente del consejo de ministros de Francia, Edouard Herriot, que va a Washington para asistir a la conferencia económica mundial, expresó la buena voluntad de los franceses hacia los filipinos.



EDOUARD HERRIOT

Al ser preguntado por Quezon sobre si Francia garantizaría la neutralidad filipina, Herriot contestó que no puede hablar en nombre de los funcionarios del gobierno francés pero que como ciudadanos particular puede dar seguridades de que la acción del pueblo francés en dicho asunto estará inspirada por la tradicional actitud liberal de Francia y por el espíritu de amistad y cooperación con América.

Herriot habló a los representantes de periódicos franceses que van a bordo del barco, sobre su conferencia con Quezon.

El senador Sergio Osmeña estuvo presente en la entrevista.

Que Es El Patron Oro Y Que Efectos Tendria Su Abandono En Filipinas

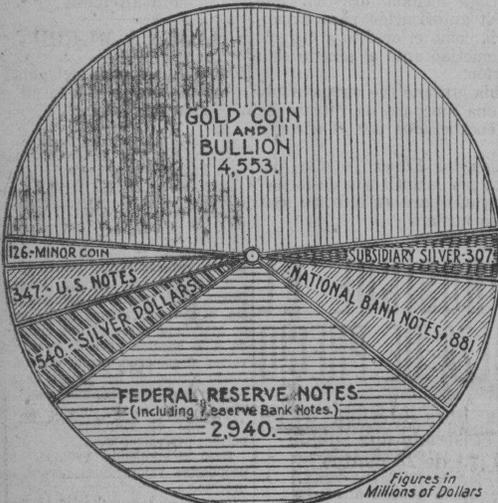


Diagrama del dinero en America y la manera en que está distribuido. Se verá que el oro abarca casi la mitad de la cantidad total de moneda en circulación y en caja. Las cantidades indicadas en este diagrama son cifras correspondientes al 1.º de febrero, 1933. Las cifras representan millones de dólares. Una explicación más detallada con la traducción de las diferentes partidas va en el texto de esta información.

El cambio extranjero y las estas más altas de la finanza se consideran por lo general incomprensibles para la gente ordinaria, siendo sus misterios solo accesibles para los iniciados en materia bancaria.

Por esta razón, si bien todos los que leen los periódicos estos días hablan sobre "patron oro" y los serios resultados de "abandonar el patron oro", muy pocos se toman la molestia de definir la frase o explicar su significado en un lenguaje sencillo.

Sin meternos en profundas disertaciones técnicas sobre finanza y cambios, ¿cómo podríamos explicar la frase "patron oro"?

El patron oro es un sistema monetario nacional, en que todos los valores son estimados a base del oro, que tiene un valor fijo e invariable.

Cuando todas las naciones tienen el patron oro, sus monedas solo difieren entre si, según el oro que contiene la unidad monetaria de los varios países.

Así por ejemplo, un dolar americano, que contiene unos 23 granos de oro puro, equivalen aproximadamente a un quinta parte de la libra esterlina oro, que contiene 113 granos y unas cinco veces, poco más o menos, tanto como un marco alemán oro, que contiene un poco menos de cinco granos.

Bajo el patron oro, un dolar americano vale 100 céntimos oro, ya esté en forma de billete de banco, moneda de plata o 100 céntimos de cobre, porque teóricamente, hay un dolar oro de 23.22 granos, que lo garantiza la tesorería de los Estados Unidos.

En otras palabras, los Estados Unidos están dispuestos, bajo el patron oro, a redimir todo dolar, por el valor en oro de cada dolar.

Si los Estados Unidos abandonan el patron oro, el valor del dolar será calculado sobre la base del valor verdadero del metal que contiene o representa, porque ya no estará oficialmente respaldado por un dolar oro.

Por tanto, bajo tales condiciones un dolar plata en su bolsillo valdrá, no cien céntimos oro, sino tanto como vale la plata que dicha moneda contiene. En vista de que hay mucha más plata en el mundo, y en actual circulación, que oro, el valor de un dolar plata será por tanto proporcionalmente menor.

Esto también se aplica al papel moneda de un dolar que es un "certificado de plata" y a los billetes de banco de otras denominaciones, que están regidos, cuando se abandona el patron oro, por una variedad de factores, figurando entre ellos el valor del metal, el valor de las garan-

tico y social de las Islas y haciendo hincapié en las relaciones comerciales entre Indochina, Francia y Filipinas.

PATRON HALLADO RESPONSABLE DE UNA COLISION

Se confirma una decisión de la junta de accidentes de Cebú

La junta de investigación naviera concurre con el fallo de la junta especial de accidentes marítimos de Cebú, en donde sostiene que Concedio Dalida, patrono de la embarcación del motor "Atlas", es responsable de los daños ocasionados a la embarcación No. 3 en Tagbilaran.

Bohol, según informe sometido ayer al colector insular de aduanas Vicente Aldanese por el capitán M. del Villar, capitán del puerto.

La embarcación de motor "Atlas" bajo el mando del patrono Dalida, entraba en el puerto de Tagbilaran, Bohol, el 1.º de marzo de 1932, cuando el timón de la embarcación dió contra la barca No. 3, causando daños por valor de P374.96.

El informe dice que comquiera que no se ha podido demostrar otra cosa más que un mal cálculo o un error en el manejo de la embarcación, el patron Dalida no incurrió, en ninguna otra negligencia, y solamente se recomienda que se llame la atención. Con respecto a los daños ocasionados pueden tomarse los pasos legales para la acción correspondiente.

EL 'HENDERSON' SALE EL LUNES

La salida del transporte naval "USNT Henderson" se ha fijado para el lunes de la semana que viene. El barco levará anclas a las siete de la noche de ese día con rumbo a Estados Unidos via China y Hawaii.

El "USNT Henderson" que esta ahora al lado del Pier 1 se trasladará al Pier 3 el domingo por la mañana, y se quedará allí hasta su hora de partida.

que podríamos tomar para fines de demostración como el valor verdadero de la plata que hay en la moneda de un peso, entonces el peso solo tendrá el valor de 80 céntimos, en moneda filipina.

Esto haría subir el precio de nuestros cavan de arroz de P4.00 al equivalente de los cuatro pesos en oro en la moneda depreciada, o sean P5.00.

Esto explica por qué los precios suben automáticamente cuando una nación abandona el patron oro, en el sistema monetario de dicha nación.

En los Estados Unidos, existen ocho clases de moneda en circulación:

El total de existencia disponible de cada una de las ocho clases, hasta el 1.º de febrero, 1933, se demuestra en el diagrama de arriba.

Los primeros cuatro de estos grupos consisten en dinero en forma de metal (1) moneda de oro y barras; (2) dolares standard de plata que contienen 412.5 granos de plata que contienen nueve décimas de fuerza; (3) una plata subsidiaria emitida en monedas de medio dolar, un cuarto de dolar y diez céntimos, y (4) monedas menores consistentes en las conocidas de cinco céntimos y en las de un céntimo.

El dinero en el siguiente grupo, papeles-moneda de los Estados Unidos, está garantizado dolar por dolar en oro depositado en la tesorería, en el caso de los billetes o certificados de oro, y dolar por dolar de plata depositado en la misma tesorería

Otro Candidato Para El "Jamboree" Obtiene Un Total De 3,550 Votos

Con 3,550 votos a su favor, el "life scout" Ramón Fajardo, 15, fue nominado ayer decimosexto candidato de los exploradores niños de Filipinas para el cuarto jamboree internacional que se llevará a cabo el próximo agosto en Budapest, al cual participarán todos los exploradores niños de todo el mundo. Fajardo comenzó su trabajo de "scout" en octubre de 1930 como "tender-foot" de la tropa 13 de la Central Student Y. M. C. A. Fue "boy scout" de primera clase en enero de 1931, "star scout" en marzo del mismo año y "life scout" en octubre de 1932. Actualmente está en la tropa 53 de la misma institución, y cursa el segundo año en el colegio de Alberto Magno.



RAMON FAJARDO

Los encargados de la campaña anunciaron el estado de los candidatos hasta el día de ayer, como sigue:

Los encargados de la campaña anunciaron el estado de los candidatos hasta el día de ayer, como sigue:

Candidato	Votos
1. Ruben Roa	7,750
2. Florencio de la Cruz	6,470
3. Pablo Delgado	6,420
4. Elias Patongco	4,500
5. Carlos Arguilles	4,290
6. Manuel Syquilo	4,220
7. Ramón Fajardo	3,550
8. Paraiso Cecilio	3,500
9. William Wright	3,500
10. Vicente Poblete Jr.	3,000
11. Benjamin Salana	2,850
12. Honorato Bautista	2,330
13. Vicente Kierulf	2,240
14. Enrique Rivera	1,790
15. David Rico	1,500
16. Alberto Fenix	1,500

Cierre De Algunas Centrales Pequeñas Previsto En Un Plan

El cierre de varias pequeñas centrales azucareras de Filipinas se prevé en el plan del representante Felipe Buencamino presidente del comité de agricultura de la cámara de imponer una limitación voluntaria en la producción local del azúcar.

El Sr. Buencamino admite que varias centrales pequeñas y algunos pequeños plantadores hallara dificultades en cumplir el requisito y con el tiempo se verán obligados a abandonar su negocio.

El legislador de Nueva Ecija dice que el y varios miembros de su comité harán una viaje de investigación el 8 de mayo para estudiar la situación y sobre todo conseguir la opinión de los azucare-

ros sobre el plan de limitar voluntariamente la producción.

El representante Alfonso Ponca Enrile sugiere que una agencia de ventas semi gubernamental sea establecida para encargarse de poner en el mercado el azúcar filipino. Esta agencia será sostenida por el gobierno que practicamente formará un monopolio y será responsable de la regulación de la producción y la exportación.

El senador Quirino comentando el nuevo impuesto en America sobre el azúcar filipino dice que esto será una desventaja para Filipinas.

El legislador de Nueva Ecija dice que el y varios miembros de su comité harán una viaje de investigación el 8 de mayo para estudiar la situación y sobre todo conseguir la opinión de los azucare-

en el caso de los billetes o certificados de plata. Los papeles de banco nacionales, que son la siguiente partida en la tabla, están garantizados con los bonos de los Estados Unidos, también depositados en la tesorería, excepto cuando una moneda legal haya sido depositada en la tesorería de los Estados Unidos para su redención.

Los billetes de bancos de reserva fueron originalmente expedidos en 1916. Pero la cantidad era solo nominal; se ha depositado moneda legal con el propósito de retirar lo que aún está en circulación, y la pequeña cantidad que hoy resta se está redimiendo lo más rápidamente posible a su presentación.

Finalmente existen los billetes de reserva federal, garantizados por el depósito hecho en manos de agentes de la reserva federal, de una igual cantidad de oro, o de oro, en bonos de Estados Unidos, y tales "papeles comerciales" descontados—esto es, letras de cambio, y cuentas usadas por los bancos y comerciantes para capitalizar negocios; como es elegible para este fin bajo las estrictas disposiciones de la ley.

Los bancos federales de reserva han sido requeridos a mantener una reserva en oro de lo menos 40 por ciento de las monedas que están en circulación.

DUERMA TRANQUILO, TENGA EL CUTIS LIMPIO, DANDO ATENCION AL RISON

Un doctor cubano endosa la fórmula de un gran botánico



Dr. E. Veree Luis

Veree Luis de Rodas, Cuba, quien dice: "He usado el muy conocido producto Anticalculina Ebrey en mi profesion, con maravillosos resultados."

Millares de personas gozan ahora plenamente de la vida porque han comprobado el gran poder curativo del celebre descubrimiento medico Anticalculina Ebrey. Antes padecian de dolores de cabeza, insomnio, erupciones cutaneas, dolores de espalda, reumatismo y muchas de las otras molestias ocasionadas por desordenes en los riñones y vejiga. Si padece cualquiera de estos sintomas debido a trastornos en la vejiga o riñones no sufra el un minuto el un minuto mas. Aproveche el consejo del Doctor E.



Visite cualquier farmaceutico y adquiera un frasco de Anticalculina Ebrey. En poco tiempo sentirá benéfico alivio, debido a los jugos de plantas, scabados de extracción, hábilmente combinados por gran botánico. Si no le mejora en una semana, se le devolverá su dinero sin ningun reparo.

YUCANSEH DRUG CO., INC.
436 Dasmariñas, Manila
Agentes Generales en Filipinas
Cada 100 c. contiene:
Extracto Fluido de Rieino 70.40 c. c. Extracto Fluido Sabal (serenoa serrulata) 3.25 c. c. Extracto Fluido Uva Uraí 3.25 c. c. Extracto Fluido de Estigmas de Maiz 3.25 c. c. Alcohol de Cana 18.88 c. c.

EL "COOLIDGE" TRAJO MAS DE 500 PASAJEROS

Comerciantes, turistas y pensionados figuran entre los recién llegados

Con más de quinientos pasajeros, el "President Coolidge" llegó ayer tarde. El retraso del barco se debe a circunstancias imprevistas encontradas en Hongkong, según los oficiales del barco que ordinariamente llega a Manila en las primeras horas de la mañana.

Entre los muchos comerciantes que llegaron se encuentra Mr. E. A. Rowe, de la empresa de seguros E. E. Elser. Mr. Rowe viene acompañado de su esposa Mildred Furst con quien contrajo matrimonio el 18 de marzo pasado.

Hablando sobre la situación comercial en Estados Unidos Mr. Rowe declaró que es aparente una reacción con tendencias al mejoramiento de casi todas las industrias americanas.

Después de especializarse en el arte del maquillaje en Hollywood Mr. Thomas West, de la casa "West and Whitaker Company", vuelve aquí a aplicar sus conocimientos en la locación (Continúa en la página 5)

Un Curso De Matematicas En Santo Tomas

Las autoridades de la Universidad de Santo Tomas anuncian que se dará un curso de licenciado en ciencia de matemáticas en el colegio de artes liberales. Las clases comenzarán el 24 de abril, o sea el lunes venidero.

El curso se abrirá a los que tienen el título de A.B. o B.S. que se especializan en matemáticas, a los graduados en ingeniería civil y a los que tienen títulos equivalentes.

El numero de estudiantes del primer año se limita a doce. Se encarga del curso el profesor A. Moreno.

Vera Insiste en Que los Secretarios No Haran Mas Que Una Campaña en el Sur

El representante afirma que el guardacostas "Bustamante" gastará no menos de P20,000.00

Apoyando sus argumentos con datos y cifras, el representante Pedro Vera presidente del comité de investigación del acaparamiento de terrenos en el país, reitero ayer su declaración que el viaje de los secretarios departamentales del speaker Paredes, y los representantes Zulietta y Festin, no es más que un viaje de placer.

EN JAPON LOS PRECIOS BAJAN

Una merma de 12 por ciento se registro en la producción industrial de 1932

El agente de la oficina de comercio en Japon Mr. Butts, informa que los precios de los principales artículos alla estuvieron bajando y que la producción industrial es menor que la del año pasado.

La producción anual demostró una merma de 12 por ciento en diciembre y se adoptaron planes para aumentar la capacidad de las fabricas de sulfato de amoníaco, cemento, hierro y aceró. Las exportaciones de tejidos de algodón a China registraron una disminución de 50 por ciento comparadas con las de 1928. Los precios del arroz estan mas bajos pero el gobierno comprará acciones bajo la ley arrocera a fin de estabilizar los precios.

Mr. Arnold, agente de la oficina de comercio en China informa que tanto los bancos como las casas comerciales han descontinuado el uso del "tael" como unidad de la moneda, a partir desde el 7 de abril, reemplazándolo con el "yuan" la moneda oficial de China actualmente.

Esta delegación según el representante Vera no hará nada más que emprender una campaña de 15 días contra la medida Haves-Cutting. Saldrá esta noche para Tokio en donde disparará el primer tiro contestando al senador Aquino.

Aunque es verdad que los miembros de la delegación pagarán P2.00 diarios o sea P1,050.00 para los 18 días de viaje de 20 personas, el representante Vera dice que el guardacostas "Bustamante" durante el viaje gastará no menos de P20,000.

La lista oficial de los miembros de la delegación es la siguiente:

El juez Padilla en representación de Quirico Abeto, secretario de justicia y 4 miembros; Antonio de las Alas, secretario de Obras Publicas y 3 miembros; un representante del departamento de hacienda: Sen y Sra. Sison; T. Guinoy director de la oficina Trilbo No. Cristianas, Mr. y Mrs. Macario Zamudio, Julio Caspellan, Luciano Manuel, senador Mr. Elpidio Quirino, senador Jose Generoso, representante y Mrs. Jose Zulietta, Speaker Protompeo Quintin Paredes y Mrs. Paredes Srta. Lourdes Paredes, representante Leonardo Festin, representantes Cirilo Bayava, Antonio Mejia, Claudio Sandoval, y Serafin Marabut, Srta. Luz Guarña Alfonso Enrile, Eulogio Benitez y periodistas.

....para una obra hermosa y a un costo mas bajo



LA verdadera economía en la pintura de las casas se consigue usando la buena Pintura Casera SWP, porque no solo es de larga duración y económica sino también de buen colorido.

La Pintura Casera SWP es de calidad rigurosamente superior. Está fabricada de plomo blanco de buena clase, Oxido de Zinc, Aceite de Linaza y con pigmentos superfinos científicamente preparados y combinados por los expertos de Sherwin-Williams.

La SWP puede costar un poco más que las pinturas ordinarias, por galón; pero cubre mucho más superficie y desde luego, menos galones se necesitan. De ahí que vendría a ser casi de igual costo que las "baratas".

Cuando la Pintura SWP está correctamente aplicada—cuando la superficie esta debidamente preparada y la pintura bien aplicada—la SWP dura más años que las "baratas" y evita el gasto de tener que volver a pintar.

La SWP ha sido la mejor pintura casera del mundo por 50 años. Y aunque fué libremente imitada, como sucede a todas las cosas excelentes, sin embargo, nunca pudo ser igualada.

Antes de comprar cualquiera clase de pintura, visite nuestro Depto. de Pinturas. Gustosos le ayudaremos a hacer cálculos sobre el trabajo que haga. Acuérdese que lo que se refiere a la pintura casera, también se refiere a cualquier acabado exterior o interior. Debe ser buena para ser económica.

Las Pinturas Sherwin-Williams, Barnices, Lacas, Esmaltes, Pulimentadores y Colores, son los mejores del mundo. En la variedad de S-W existe una pintura apropiada para cada superficie que le dará mejor protección y mejores efectos del colorido, así como de la duración y economía posibles que Vd. puede obtener.

Tenemos modelos o guías de pintura y Tarjetas de Colores Gratis. Sirvase pedir la Tarjeta de Colores

de cualquiera clase de pintura en que Vd. está interesado. Entre nuestros productos de calidad, Vd. hallará Flat-Tone S-W para Paredes, Semi-Lustre S-W para Interiores, Pintura S-W para Techos y Cementos; Floor Wax S-W, Enameloides S-W, Esmaltes para Auto, Lacas Rogers para Pulir, Barnices S-W para superficies interiores o exteriores, Polish-ol S-W, Flo-Lac S-W, Esmalte S-W para Suelos, Pinturas Para Hierro Galvanizado, Etc.

Pinturas—Barnices—Esmaltes—Lacas

SHERWIN-WILLIAMS

De Venta en American Hardware & Plumbing Co. Pacific Commercial Company Todo buen almacen de Pinturas

ONTOK JR. Y NAVARRO EN SU TERCER MATCH

Al captando el gambito Evans, Ontok Jr. derrotó a Navarro en el segundo encuentro de su serie.

Con una partida ganada y una perdida por cada uno el tercer encuentro de la serie entre Antonio Ontok Jr. y Ramon Navarro, Jr. se celebrará esta tarde a las 6:30 p.m. en el Philippine Chess Club en las Dasmariñas.

Navarro ganó el primer encuentro pero perdió el segundo el pasado cuando usando el gambito Evans, su apertura favorita, Ontok lo defendió brillantemente después de aceptarlo.

El segundo encuentro se prolongó 38 movimientos. Hasta el 26 Ontok se limitó a defenderse y en el 27 empezó el contraataque que en el 33 movimiento le dió una clara ventaja de posición y calidad.

Las siguientes dos partidas de la serie después del encuentro de esta tarde se jugarán mañana y el domingo, según anunció esta mañana el profesor Ismael Amado, presidente del Philippine Chess Club.

La partida completa del segundo encuentro Navarro-Ontok, con el gambito Evans aceptado va continuación:

Gambito Evans, Aceptado Navarro		Ontok Jr.	
(Blancas)	(Negras)	(Blancas)	(Negras)
1-4R	1.	P-4R	1.
2-3AR	2.	C-3AD	2.
3-4A	3.	A-4A	3.
4-4D	4.	AXP	4.
5-3AD	5.	A-4T	5.
6-4D	6.	PXP	6.
7-0	7.	C-3AR	7.
8-3R	8.	P-4D	8.
9C	9.	PXA	9.
10-1R ch	10.	A-3R	10.
11P	11.	T-1C	11.
12-6C	12.	D-3D	12.
13-6A	13.	P-6D	13.
14-6R	14.	CxC	14.
15C	15.	D-3A	15.
16-6A	16.	R-2D	16.
17-2D	17.	TD-1R	17.
18-5T	18.	A-3C	18.
19-3AR	19.	R-1A	19.
20-6R	20.	D-4AD	20.
21-4T	21.	P-3A	21.
22-1C	22.	A-1D	22.
23-6A	23.	TxA	23.
24-6R	24.	D-7D	24.
25-1D	25.	D-4D	25.
26-7R	26.	P-4C	26.
27-4AR	27.	TXP	27.
28-3C	28.	A-6T	28.
29-2A	29.	D-7C ch	29.
30-3R	30.	DXP	30.
31-4T ch	31.	RXD	31.
32-4P ch	32.	DXT	32.
33-6D	33.	R-2A	33.

Deportes En Pangasinan

El Pueblo De Balungao Celebrará Deportivamente Su Fiesta

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia Balungao, Pangasinan, 19 de abril.—Con certámenes de tenis "singles" y "doubles", volleyball, Pingpong, In-door baseball, carrera de bicicletas, carrera de cintas, boxeo y otros juegos deportivos, este pueblo celebrará sus dos días de fiesta anual, los días 19 y 20, con más esplendor y entusiasmo que los años anteriores.

El programa de los dos días de fiesta va a continuación:

19 de abril
Por la mañana: (1) Recorrida de la música por las calles; (2) Decoración de casas; (3) Misa; (4) Juegos deportivos.
Por la tarde: (1) Comedia; (2) Carrera de cintas; (3) Boxeo.
Por la noche: Baile de disfraces y de máscaras en el auditorium.
20 de abril
Por la mañana: (1) Recorrida por la banda de música; (2) Misa; (3) comedia; (4) juegos deportivos.
Por la tarde: Juegos deportivos (continuación).

El comité de festejos está compuesto de Fausto L. Dacanay, presidente; Alberto Meim, vicepresidente; Angel Marquez, secretario; Anatalio Lavarias, tesorero; Miembros: Narciso Garcia, Luis Ramos, Cesario Agustín, Angel Sambano, Feliciano Sison, Hilario Vingua, Rufino Acosta, Pedro Beltejar, Victor Vino, Crispin Quezon, Roman Dizon y Evaristo Fernando.

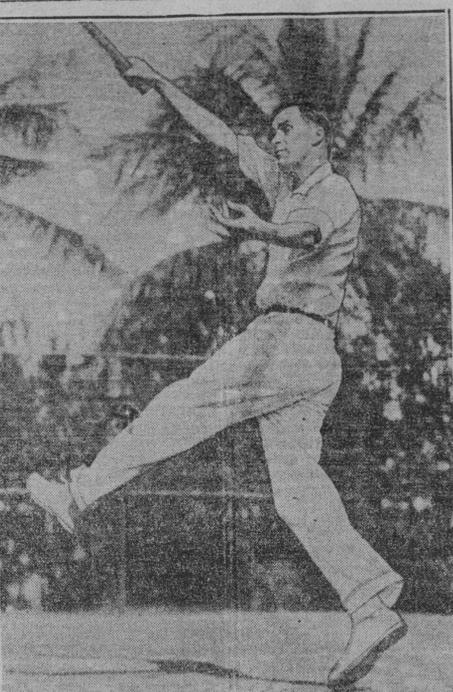
Otro Torneo De Basketball

Del 30 de abril al 12 de mayo se celebrará, bajo los auspicios del "The Mickey Mouse Club" la serie de basketball del distrito Sur de Manila y en ella tomarán parte conocidos equipos de baloncesto de la localidad. El torneo será para seniors y para juniors.

Hasta la fecha se han inscrito ya

HOLLYWOOD
Viernes al Domingo
"Ang Punyal Na Ginto"
con Alma Bella y Carlos Padilla
Lunes: Doble Programa
"WILD GIRL" y "ON THE LEVEL"

"Big Bill" En Acción



Big Bill Tilden veterano de los courts de tennis de America demuestra que no ha perdido nada de su antigua agilidad al perseguir una bola alta en un partido de tennis en Miami, Fla.

Reñidos Encuentros En El Torneo De Tennis Urbano

En uno de los mejores encuentros de tennis en relación con el actual torneo singles de la ciudad, S. Basa y C. Carmona empataron después de cuatro reñidos sets. En el cuarto set el partido tuvo que suspenderse debido a la obscuridad. Carmona ganó el primero y cuarto set por 6-2, 7-5 mientras que Basa ganó el segundo y tercero por 7-3, 6-3. En el quinto set estaban empatados en 6-iguales cuando se suspendió el partido.

Los dos jugaban admirablemente y mientras que Basa jugaba con mucha tranquilidad, Carmona atacaba a su adversario con placings y buenos drives.

El que gane en este partido medirá fuerzas con M. Madrigal en los semifinales que tendrán lugar esta tarde.

En los otros encuentros de ayer, J. D. Chavez derrotó a I. Mathay por 3-6, 6-0, 6-3, 6-2 mientras que D. Bernardo venció a R. Loberiza por 1-6, 7-5, 6-3, 6-2. Chavez y Bernardo se encontrarán en el otro semifinal de esta tarde. Los finales se jugarán el domingo que viene.

Los que participarán en el torneo abierto y el de niños son los siguientes:

CAMPEONATO ABIERTO
Leonardo Gavia
Rodrigo Diaz
Candido Rubi
Mariano Servillon
W. K. Royales
Jaime Barcelona
Jose Antonio
Leodegario Polintar
Enrique Tiempo
R. S. Belmonte
Jose del Rosario
Sam Ang
Valentin A. Acebrón
Jose L. Dayrit
Eithel Baumann

para tomar parte en dicho torneo los siguientes equipos seniors: Vandals, Paco Stars, Big Leaguers, All Filipino, Chinese y otros. En la división junior: Vandals, Saprid, Rotonda Stars, Mabuhay, Sons of the Flame, Blumen Stars, Flomors Stars, Tanque, Arriegui Ath. Club, Binondo Stars, Fox y, Leverizianians-13, Balite, Remedios, Ricarte, Photo Finishing, Manila Golf Link, Paco Stars y otros.

Además de los encuentros de basketball se jugarán otros como de anillo, volleyball, etc.

Un Encuentro Solo Para Hoy

En el único encuentro para hoy señalado en el programa en relación con el torneo de tennis del Osmeña Park en la clase B se encontrarán frente a frente F. Nicolás y F. Selva. El partido tendrá lugar esta tarde.

El programa anunciado ayer tarde por el instructor de campo Sr. Mariano Domingo es el siguiente:

GRUPO A
Abril 24
M. M. Reyes vs. C. V. Viloria
P. Cruz vs. D. Duque
G. R. Patrio vs. R. Kahanding

GRUPO B
Abril 26
G. Aniban vs. E. Elorriaga
C. Mines vs. P. Villanueva

GRUPO B
Abril 21
F. Salva vs. E. Nicolas
E. Baltazar vs. R. Rumbana
Abril 26
G. Quismorio vs. J. R. Alba
A. Kwe vs. S. Rivera

BASKETBALL

En un partido de basketball jugado el lunes pasado en el Army and Navy Y, el equipo de basketball Big Leaguers derrotó por el

score de 73-43 al Signal Corps. Esta es la quinta victoria consecutiva del Big Leaguers.

Resultados:
Big Leaguers-73 Signal Corp-43
Espina 19 Cooke 4
Lontok 15 Ware 8
Pilar 11 Bennett 9
Mariano 12 Walsch 2
Tantores 6 Litter 8
Sangle 9 Connell 10

SE EXHIBE AHORA

10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 p. m.

THE UNWRITTEN LAW
Qué haría Ud. al enterarse que su hija única está por casarse con el amante de su propia esposa—el hombre que ha deshecho su hogar?
con
GRETA NISSEN
SKEETS GALLAGHER—MARY BRIAN—LOUISE FAZENDA—LEW CODY—HEDDA HOPPER

\$10,000 LE DAN A B. CASANOVA CONTRA TOMMY

El encuentro de verificarse se celebrará en Los Angeles—Tommy vuelve a subir de valor

(De la "Associated Press") Hollywood, California, abril 19.—Una oferta de \$10,000 a Baby Casanova para que se encuentre con Young Tommy en Los Angeles este verano ha sido telegrafada hoy al bantamweight mejicano en la ciudad de Mexico por Charles McDonald matchmaker del American Legion boxing stadium.

Tommy, uno de los mejores pugiles filipinos que anteriormente tenia el titulo de campeón bantam del estado y Casanova uno de los pugiles mejicanos mas agiles del ruedo atraeran indudablemente mucho al decir de McDonald, principalmente a filipinos y mejicanos del Sur de California.

Este encuentro sera el segundo que se celebra entre ellos pues el 13 de diciembre último en Los Angeles Tommy perdió por puntos en manos del mejicano que tiene también a su credito una victoria por

(Continúa en la página 4)

Una "Lenglen" De Inglaterra

(De la "Associated Press") Londres, abril 15.—Gran Bretaña tiene la esperanza de que al fin ha surgido una verdadera "Lenglen" inglesa.

Miss Sheila Hewitt, joven de 18 años e hija del Rear-Admiral Hewitt es considerada por muchos como la mejor jugadora inglesa de lawn tennis desde antes de la gran guerra.

Por segunda vez en menos de ocho días ha derrotado a Fraulien Cilly Aussem la tenista alemana que ganó en Wimbledon en 1931.

Por el contrario de otras tenistas Miss Hewitt no ha querido jugar aun en torneos y solo se ha limitado a jugar en partidos privados de ensayo. Muchos escritores

Los Luchadores Son Buenos Actores En El Deportismo

El deporte de la lucha libre—"wrestling"—como espectáculo, es en los Estados Unidos un fenomeno curiosísimo. La mayoría de los aficionados que pagan sus buenos dólares para asistir a las veladas, están convencidos de que desembolsan el dinero para ser testigos de una farsa; saben que las contorsiones de los gigantes en el ring, sus terribles expresiones de cólera o dolor, son ni mas ni menos que comedia para excitar las emociones morbosas del publico.

Conocedores de las combinaciones que preceden casi siempre los encuentros en que se dicen disputar "campeonatos", y del poco secreto que generalmente se procura envolver el "chiqué", nos

(Continúa en la página 8)

Empiezan El Volybol El 24

El 24 de este mes comenzará en el Sunken Garden el torneo de volleyball entre departamentos del City Hall. En el primer partido Pinance medirá fuerzas con el equipo de la Junta Municipal.

score de 73-43 al Signal Corps. Esta es la quinta victoria consecutiva del Big Leaguers.

COMENZANDO HOY

Primera Función: 1:00 p. m. Después: 3, 5, 7, 9 p. m.

SAVOY

ABRIL 21, 22, 23, 24

'EVENINGS FOR SALE'

con SARI MARITZA CHARLIE RUGGLES MARY BOLAND

VAUDEVILLE PEPE VIÑAS y su Compañía de Vodavil NUEVO PROGRAMA HOY VEA

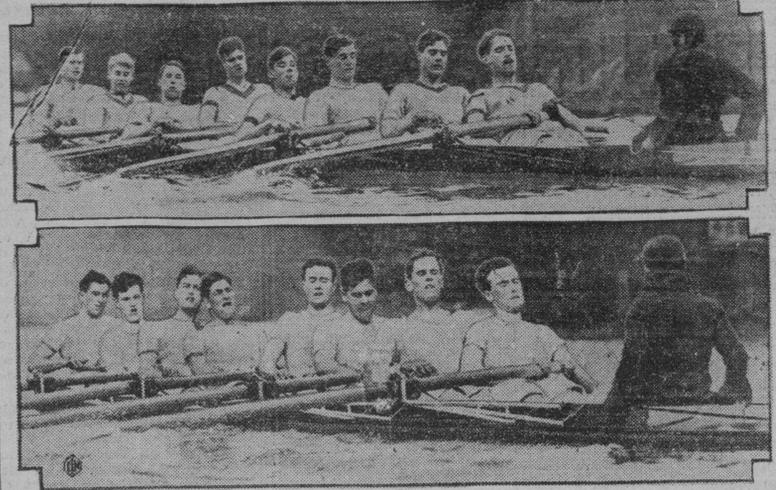
NOCHE DE CABARET "CLARA BOW" ADIOS MUCHACHOS EL ALCALDE LOCO "Show Girl In Hollywood" BROADWAY EXTRAVAGANZA

TIVOLI

DOBLE PROGRAMA "DRUM TAPS" con KEN MAYNARD DOROTHY DIX

"MEN IN HER LIFE" con LOUISE MORAN CHARLES BICKFORD

Los Remeros De Oxford Y De Cambridge



Las tripulaciones de remeros de Oxford y de Cambridge mientras se preparaban para su carrera anual, uno de los eventos atleticos mas importantes en la Gran Bretaña. La tripulación de Oxford, arriba, de izquierda a derecha: Mosley, Crum, Couchman, Hogg, Bankes, Ellison, Holdsworth y Komarakul-Na-Nagara. La tripulación de Cambridge, abajo: Sambell, Gimour, Carbonell, Wylie, Sergel, Luxton, Fletcher, Thomson y Wheeler.

MARQUEZ DEBUTARA COMO MAIN EVENTER

Una derrota contra Eagle significará otra vez su descenso

Mañana por la noche debutará en el Stadium como main eventer Ventura Marquez, el pugil mejicano invasor y esta vez se verá con un chico peligroso en la persona de Joe Eagle, considerado por muchos como uno de los mejores featherweights de la localidad.

Marquez se ha estado portando bien durante sus últimas apariciones como semifinalista en el Stadium que la gerencia ha creído conveniente premiarle dándole un main event contra un adversario digno. A juzgar por lo bien que se

ha portado contra Jack Jamora primero y después contra Jack Silva y jugando también por el record de Joe Eagle se puede asegurar que será un encuentro muy interesante.

Aunque no se disputará ningún campeonato en este bout el mismo promete ser muy interesante y sobre todo muy reñido.

El Stadium se ha esmerado también en la selección de los pugiles que tomarán parte en el resto del card.

Balabad Gana El Torneo De Golf De Baguio Derrotando A F. Jalon

(Especial a "La Vanguardia") Baguio, abril 18.—Una verdadera sorpresa se registró en los finales del torneo abierto de golf, anual, que tuvo lugar aquí los días 15 y 16 de este mes, habiendo causado la sorpresa la victoria obtenida por A. Balabad sobre F. Jalon, por 1 up, en vista de que este último era el favorito. El partido fue uno de los más reñidos celebrados aquí

desde hace muchos años. Otra sorpresa se registró cuando V. San Pedro, el medalista fué eliminado por el Dr. J. Ladao del Wack-Wack Golf and Country Club en la primera ronda de eliminación.

En el "second flight" M. Concepción que estaba llamado a ganar desde un principio derrotó a R. A. Cruz en los finales. La copa Lapeal fué adjudicada al Sr. Balabad y el trofeo Athletic Supply al Sr. Concepción.

Los resultados en la ronda de cualificación fueron los siguientes:

Mr. V. San Pedro	80
Judge Alex Reyes	81
Mr. A. Balabad	82
Dr. J. Ladao	83
Mr. J. Alvaros	85
Mr. Gonzalez	85
Mr. F. Jalon	92
Dr. C. S. Arvisu	94
Mr. A. Plata	95

BOHEMIAN JR. A LA CABEZA EN EL FUTBOL

Spartans y Monarchs empatan en un espectacular partido en la inauguración de la Liga Menor

El empate y una victoria caracterizaron los encuentros de inauguración ayer de la Liga de Football Junior que se celebraron en el campo de los Padres Paulas en San Marcelino ante un publico bastante considerable.

Los Bohemians Jr. jugando en el primer partido del día derrotaron a los Royals por 3-1, después de haber estado dominado casi durante todo el partido. Los Bohemians registraron su primer gol en la primera mitad y lo aumentaron por dos mas en la segunda mitad.

El único tanto de los Royals registrado en la segunda mitad se debió a un penál.

En el segundo partido de la tarde los Monarchs empataron con los Spartans por 2-2. Ambos presentaron un buen juego, aunque los Monarchs, campeones del año pasado tienen trazas de llevarse otra vez el campeonato de este año.

Los siguientes partidos de la Liga de Football Junior se jugarán el jueves que viene y verán en acción a los Royals contra los Monarchs y a los Spartans contra el Bohemian.

ESTADO DE LA LIGA

	J.	G.	E.	P.	Pts.
Bohemian	1	1	0	0	2
Monarchs	1	0	1	0	1
Spartans	1	0	1	0	1
Royals	1	0	0	1	0

Resultados de ayer
Bohemians 3, Royals 1
Monarchs 2, Spartans 2

FOX

HOY
Primera Función: 11 a. m. Después: 1, 3, 5, 7, 9 p. m.
30c.—80c.

LA VOZ QUE ENTUSIASMA A UNA NACION!

KATE SMITH
Hello, Everybody!
FANNIE HURST
with RANDOLPH SCOTT
"SALLY BLANE"
A Gaiety Picture

Mezclando el canto y la historia en un drama humano de la pluma privilegiada de Fannie Hurst.

Cine "STAR"

HOY DOBLE PROGRAMA
'AFTER TOMORROW' y "The Spider"

GAIETY

HOY Y MAÑANA
Secrets of the French Police
con Gwilt Andre y Gregory Ratoff
"USE YOUR NOODLE"
Rosco Ates
PRECIOS: 25c y 40c todos los días.
Funciones: 1-3-5-7-9

PHYLLIS BARRY

A LAS 10:00, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

RONALD COLMAN

LYRIC MICKEY'S PAL PLUTO TAXI BOYS en HOT SPOT LYRIC

LYRIC

También
Una Comedia M. G. M.

LYRIC

Caricatura Mickey House

LYRIC

Una Comedia M. G. M.

LA VANGUARDIA
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino.

EDITADO POR "TVT PUBLISHING CORPORATION"
PEDRO AUNARIO Editor Asociado FRANCISCO RODRIGUEZ Director de Informaciones

MIEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS.

La "Associated Press," es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TTT Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila
Apartado de Correos No. 175.
Teléfono: 2-11-24 con comunicación con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York 42 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-33.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910)

PRECIOS DE SUSCRIPCION:
En Manila—al mes ₱ 1.50
En el extranjero—al año \$5.00
En Provincias:
Al mes 1.00
Trimestre 2.50
Semestre 4.50
Un año 8.00
Sábado—al año 5.00
(Pago Estrictamente por Adelantado)

Informacion Española

Biblioteca musical, escuelas municipales, plaza de toros y diplomatas de refresco

(De la "Associated Press")

Biblioteca musical cervantina

Madrid (AP).—El Ayuntamiento de Madrid tiene una Biblioteca Musical en la cual colecciona todas las obras musicales que se escriben inspiradas en el "Quijote".

Al frente de ella se halla el crítico musical Victor Espinos y está formada ya por más de 200 manuscritos e impresos musicales algunos de verdadero valor artístico.

Mas escuelas para 60,000 niños

Madrid (AP).—Los niños españoles que no tenían escuela van teniendo ahora gracias a la Republica.

Al comenzar el año 1930, habria en Madrid unos sesenta mil niños que no tenían escuelas municipales a que asistir, por falta de local y profesores.

Actualmente estos han disminuido en cerca de diez mil.

Ultimamente 2,500 han tenido escuelas inauguradas por el propio Presidente de la Republica Alcalá Zamora, acompañado de los Concejales madrileños.

Cinco nuevos grandes edificios escolares han quedado instalados en los más populosos barrios.

Inauguración tardía de una plaza

Madrid (AP).—La empresa constructora de la Nueva Plaza de Torres de Madrid pierde cada día que tarde en inaugurarse tres mil pesetas.

La Plaza construida al final de la calle de Alcalá cerca del Puente de las Ventas ha costado hasta ahora 13,000,000 de pesetas, habiendo tenido que pagar sumas desproporcionadas por la posesión de terrenos y casas cercanas necesarias para ensanchar sus alrededores y dar facilidades para el desfile de carruajes.

Algunas localidades de la plaza costarán solo 1,50 pesetas y como tiene 25,000 puestos la empresa piensa dar solo en ella corridas con toreros de primera categoría.

Se teme que todavía esta temporada no se inaugure, pues la Dirección de Seguridad no halla bien acondicionados sus alrededores para el desfile de carruajes.

Una mujer entre 27 diplomáticos

Madrid (AP).—Los primeros 27 diplomáticos de carrera que han entrado bajo la Republica han realizado ya sus exámenes de capacidad y entre ellos hay una mujer que es la Señorita Margarita Salaverría, hija del escritor y periodista D. José María y sobrina del pintor D. Elias.

Hay también un descendiente del periodista fundador del Imparcial Sr. Gasset, llamado Eduardo Gasset, un hermano del poeta Federico García Lorca, llamado Francisco, un hijo del financiero Juan March, que se llama igual que su padre y un sobrino del Marqués de Lema que se llama Manuel Bermudez, de Castro.

Los recién admitidos diplomáticos tendrán que pasar dos años más estudiando en Madrid y en el extranjero antes de salir a desempeñar ningún puesto oficial.

TRIBUNA LIBRE

ESTA SECCION esta destinada a artículos de actualidad y de interés público. LA VANGUARDIA al publicarlos no se hace necesariamente responsable de los puntos de vista que en tales artículos expresen sus autores

LA MISION Y EL PUEBLO

POR ENRIQUE C. LOSCIN

El art. 15 de la ley Hawes-Cutting declara el Gobierno de la Mancomunidad de las Islas Filipinas, sucesor del actual de las Islas Filipinas y de todos sus derechos y obligaciones, y formado y sostenido bajo la ley Jones, cuyo preámbulo declara el propósito de los Estados Unidos de concederlos la independencia política tan pronto como podamos establecer un gobierno estable, condición del poder público a los mejores hombres del país, dejando vacíos el comercio, la industria y los bancos de las mas altas mentalidades filipinas y colocando al país en el riesgo de serlo de gentiles hombres y caballeros mendigos. Este recuerda la declaración del entonces Secretario de Comercio y Comunicaciones Don Filemon Perez, que "vimos como americanos y buscamos como filipinos."

El art. 1.º de la ley autoriza a la Legislatura Filipina a dictar las reglas necesarias para la elección de Delegados a la Asamblea Constituyente, la cual se reunirá en el Salón de Sesiones de la Cámara de Representantes en la capital de las Islas Filipinas, el día que señalara la misma Legislatura, dentro de un año a partir de la aprobación de esta ley para formular y redactar una constitución para el Gobierno

de la Mancomunidad de las Islas Filipinas; pero deja en manos de la Legislatura el apresurar o aplazar el día o la fecha en la cual deberá pasar o aprobar la constitución y el art. 3.º declara que después de redactada y aprobada la constitución la misma dentro de los dos años siguientes será enviada a la aprobación del Presidente de los Estados Unidos. El art. 17 refuerza el control de la Legislatura sobre la duración del periodo de la inauguración del Gobierno de la Mancomunidad.

El art. 4.º declara que después de la aprobación por el Presidente de los Estados Unidos de la Constitución Filipina la misma se presentará al pueblo de las Islas Filipinas dentro de los cuatro meses siguientes para la ratificación o desaprobación del pueblo filipino.

Estando en el poder de la Legislatura del país el prorrogar el plazo para la aprobación de la Constitución, el periodo del libre cambio durante el preparatorio del Gobierno de la Mancomunidad puede ser prolongado, y semejante acto daría lugar a mayor y mas poderosa agitación en Estados Unidos de los intereses azucareros, aceites y obreros contra los filipinos y sus productos, con lo cual si como dijo

(Continúa en la página 6)

Legislaciones Aprobadas

(Conclusion)

"Art. 157. Jueces auxiliares, de primera instancia.—Además de los jueces que se mencionan en el artículo ciento cincuenta y cuatro de esta Ley, tal como está reformado, se nombrarán cinco jueces, los cuales no serán destinados permanentemente a ningún distrito judicial y prestarán sus servicios en los distritos o provincias a que, de vez en cuando, sean destinados por el jefe del departamento".

Art. 4.º Por la presente se reforma de nuevo el artículo ciento sesenta y uno del Código Administrativo Revisado, tal como está reformado por el artículo veintiseis de la Ley Número Cuatro mil siete, de modo que diga lo siguiente:

"Art. 161. Lugares y fechas de la celebración de sesiones.—Para el Noveno Distrito Judicial las sesiones se celebrarán en la ciudad de Manila; y en los demás distritos que comprenden no mas de una provincia, como tambien en aquellos que comprenden mas de una provincia y para los cuales se nombren dos jueces, de conformidad con las disposiciones de esta Ley, las sesiones se celebrarán en la capital de la provincia donde el juez tenga su residencia permanente, excepto como mas adelante se dispone en el presente. En dichos distritos, las sesiones se celebrarán todos los días laborables cuando haya causas listas para su vista u otros asuntos judiciales que despa-char."

"En los siguientes distritos se celebrarán las sesiones en los lugares y fechas que se expresan a continuación:

"Primer Distrito: En Tuguegarao, provincia de Cagayan, el primer martes de agosto de cada año; en Aparri, provincia de Cagayan, el primer martes de junio y enero de cada año; en Santo Domingo de Basco, provincia de Batanes, el primer martes de marzo de cada año. Tambien se celebrarán sesiones extraordinarias una vez al año en los municipios de Abulug y Tuao, de la provincia de Cagayan, a discreción del juzgado.

"Segundo Distrito: En Ilagan, provincia de Isabela, el primer martes de febrero y julio de cada año; en Bayombong, provincia de Nueva Vizcaya, el segundo martes de enero y junio de cada año.

"Tercer Distrito: En Bangue, provincia de Abra, el primer martes de marzo y octubre de cada año; en Vigan, provincia de Ilocos Sur, el primer martes de junio y diciembre de cada año.

"Cuarto Distrito: En San Fernando, provincia de La Unión, el primer martes de enero y septiembre de cada año; en Baguio, provincia de Montañosa, el primer martes de junio y diciembre de cada año; en Kiangyan, Provincia Montañosa, el primer martes de marzo y noviembre de cada año; en Bontoc, Provincia Montañosa, el segundo martes de marzo y noviembre de cada año. Siempre que así lo exijan los intereses de la administración de justicia, se podrán celebrar sesiones extraordinarias del juzgado en Lubuagan, subprovincia de Kalinga, y en Cabugao, subprovincia de Apayao.

"Quinto Distrito: En Iba, provincia de Zambales, el primer martes de marzo y noviembre de cada año; en Lingayen, provincia de Pangasinan, el primer martes de junio y diciembre de cada año; en Tayug, de la misma provincia, el primer martes de febrero de cada año.

"Decimo Distrito: En Balanga, provincia de Bataan, el primer martes de enero y junio de cada año; en Pasig, provincia de Rizal, el primer martes de mayo y agosto de cada año.

"Duodécimo Distrito: En Batangas, provincia de Batangas, el primer martes de enero, junio y noviembre de cada año; en Calapan, provincia de Mindoro, el segundo martes de febrero y el cuarto martes de septiembre de cada año; en San José provincia de Mindoro, el segundo martes de marzo de cada año; y en Lubang, isla de Lubang, que en Estados Unidos se hablaba de un plan idéntico de limitación voluntaria en las posesiones insulares. Lo cual indica, por lo menos, que los agricultores y productores de azúcar de Estados Unidos conceden al asunto toda la seriedad e importancia que se merece.

Y si no fuese así; si los americanos tomasen a chacota un intento semejante, como pretende el editorialista del "Free Press", a los azucareros filipinos nos habria cabido la íntima satisfacción al menos, de haber propuesto una solución, la más equitativa y la más honrada y razonable en los tiempos que atravesamos.

Portalliras filipinos

Despues de la Lluvia...

Para Rosarco Almarico.

Se han abierto las flores
bajo el ósculo suave de la piadosa lluvia.
También han renacido mis marchitos amores
con el amor romántico de esta mañana rubia.

El campo está de fiesta.
Hay gemas de oro y nácar en las húmedas ramas.
Los bujales discurren por la inmensa floresta,
bajo un sol que sonrie en un triunfo de llamas.

Por sobre los jardines
sueñan las mariposas,
y con los abejorinos organizan festines
en torno de las rosas.

Una mañanera ave
sobre el crineado alambre del parral
se ha posado. El encanto de sus trinos no cabe
en mi alma que es dichosa bajo el sol estival.

Al patio retozonas han vuelto las gullinas
y locas cacarean seguidas de polluelos.
Picotean las tórtolas en las manos divinas
de una impíber dadora de ignorados anhelos.

¡Pobre corazón mío
que vive, siente y goza sólo en el grato esto,
cuando ofrendan los pájaros a la mañana rubia
el ruidito de sus alas húmedas por la lluvia...

CLARO M. RECTO.

Agosto, 1911.

NOTAS EDITORIALES

RECORDATORIO

NADA más que para poner a los nuestros a tono con la realidad.

Nosotros hemos sido los primeros en abogar, en un editorial, por la aceptación del bill Hawes-Cutting, con reservas. Pero, después de las francas declaraciones del Senador Pittman, en el sentido de que siendo un estatuto legal, y no un tratado, la medida no puede estar sujeta a unas reservas, hemos creído juicioso no insistir tenazmente en una cosa que se halla, según parece, fuera de la realidad. El bill, ya se ha dicho, tiene que aceptarse o rechazarse. Si es aceptado, puede trabajarse luego por las enmiendas que se elean necesarias, y esto sería más fácil. Si es rechazado, habría que esperar la oportunidad de que se reconside-re de nuevo por otro Congreso el problema filipino en toda su amplitud, dos o tres años, sin la seguridad de obtener otro bill mejor. Entretanto, la incertidumbre y la agitación política continuarían con detrimento de los negocios. Nuestras energías, en vez de poder reconcentrarse tempranamente en una obra de reconstrucción económica, que es lo mas esencial, se perderían de nuevo en ese laberinto.

Al Presidente Quezon hay que acreditarle sinceramente una amplitud de criterio al presentar una contraproposición de aceptación en ese sentido, porque ello deja la puerta abierta para una cordial inteligencia.

ABANDONA EL PATRON ORO

Lo que se demuestra con esa medida que el Presidente Roosevelt acaba de adoptar suspendiendo virtualmente el patrón oro, es que el gobierno actual de Estados Unidos se halla dispuesto a emplear recursos heroicos para hacer frente a todos sus grandes problemas. Una nación que tradicionalmente tenía tanta fe en el patrón oro, como la iglesia católica tiene en la infalibilidad del Papa, y abandona ese sistema temporal o parcialmente para amoldarse a la realidad de las circunstancias, revela un alto grado de sabiduría práctica. Y no se puede negar que Estados Unidos tiene más oro en reserva que cualquier otro país del mundo, sin exceptuar Francia. Pero, de hecho, la prosperidad de un pueblo no depende tanto de la cantidad de metal amarillo que dicho pueblo tiene atesorado en sus arcas, como de la circulación activa del dinero para revivir las industrias, dar trabajo a los desempleados y favorecer el cambio en el comercio internacional sin graves quebrantos.

Inglaterra fué la primera nación que renunció al patrón oro hace un poco más de dos años ante la constante depreciación de la libra esterlina en el balance exterior. Luego, el ejemplo fué más tarde imitado por Japón, y por otros pequeños países como Dinamarca. Uno de los resultados tangibles de ese abandono del patrón oro ha sido el incremento del volumen del comercio de exportación de ambas naciones. Las fábricas entraron en actividad, y el poder adquisitivo de la libra y del yen aumentó sin causar mayores perturbaciones que las que podía causar ambas divisas cuando estaban sometidas a continuas fluctuaciones bajo el patrón oro. Inglaterra, que es experta en materia financiera, adoptó luego otros métodos para ir reconstruyendo sus reservas de oro, y fortalecer de ese modo su posición contra riesgos futuros de escasez del metal amarillo en sus arcas.

El Presidente Roosevelt, por tanto, al decretar el embargo del oro separándose virtualmente del sistema que tradicionalmente, por muchos años, ha mantenido sólidamente la estabilidad de su moneda, no hace más que seguir los dictados de la experiencia de las otras naciones que han entrado antes por el mismo camino, con resultados positivos para su comercio exterior, la reanimación relativa de sus industrias y como un alivio saludable para el agudo problema del desempleo. El Presidente demócrata, usando de las facultades que le han sido conferidas por el Congreso, no es el hombre indeciso que se niega a tomar acción ante la realidad. Ha actuado con decisión dejando a un lado toda política tradicional, toda doctrina o principio que no tiene ninguna aplicación ni utilidad en las presentes circunstancias, porque así conviene a la salud de la Republica.

En cuanto a la repercusión que dicha medida puede tener en Filipinas, no cabe duda que si los resultados son los que se anticipan, tendrá que ser favorable para nuestros intereses.

ROXAS EN ACCION

La comparecencia del Speaker Roxas ante el comité del Senado que está discutiendo el bill de socorro agrícola para rogar que libre al azúcar de Filipinas de una nueva imposición que será dañina para nuestra industria, es una prueba más de las muchas dificultades que cada rato salen al paso inesperadamente de los esfuerzos que la Misión está desplegando en defensa de los intereses insulares.

El pueblo americano, o sus representantes, se hallan absorbidos en éstos momentos en proteger el azúcar doméstico, y sin la presencia allí de nuestros hombres de espíritu alerta, nuestro azúcar estaría en situación muy desventajosa. No habría nadie que en el momento preciso pudiera levantar su voz, y reclamar una justa consideración a nuestra industria.

Desearnos de veras que los esfuerzos del Speaker Roxas tengan éxito.

El Azucarero Filipino No Pretende Medrar A Costa Ajena

Por NICOLAS A. LIZARES,
Presidente de las Centrales de Talsay-Sitay y de Dano.

En el último número del "Free Press" veo comentado editorialmente mi reciente artículo abogando por un convenio de limitación entre los productores de azúcar de Estados Unidos y sus posesiones insulares.

Cáusame satisfacción el que mi humilde idea sea discutida, y no me duele ciertamente que el "Free Press" se haya reído antes que los azucareros de Luisiana, a quienes el editorialista les supone contagiados de su misma manía de resolver los problemas de la principal industria nacional con una carejada olimpica.

Eso no obstante, conviene hacer notar la peculiar manera como el editorialista sienta sus premisas. Dice:

"Emana de Negros la sugerencia de que, para remediar la inundación de azúcar en el mercado de los Estados Unidos, la Luisiana reduzca su producción anual de 206,000 toneladas de azúcar de caña a 175,100 toneladas; y su producción de azúcar de remolacha, que es de 1,250,000 a 947,750 toneladas. Al mismo tiempo, la cuota de 850,000 toneladas que con arreglo a la Ley Hawes-Cutting se señala a Filipinas, se aumentará a 1,062,500 toneladas." (La cursiva es nuestra).

Cualquiera que leysse esto, y no

hubiese leído mi artículo sacaría la deducción de que he propuesto un convenio de limitación azucarera para los productores de azúcar americanos y las posesiones insulares, estableciendo una excepción para Filipinas, a la que se permitiría aumentar su producción a 1,062,500 toneladas. Eso sería, en verdad, perfectamente ridículo y si lo ha entendido así el editorialista del "Free Press" habría que perdonarle la ligereza con que trata un problema tan vital para la nación.

El hecho verdadero es que Filipinas producirá en esta cosecha no menos de 1,250,000 toneladas, y bajo el convenio de limitación por mi propuesto, Filipinas sacrificaría al igual que Luisiana, Puerto Rico y Hawaii, un 15 por ciento también de su actual producción. Por la imaginación del azucarero filipino jamás ha pasado la más ligera sombra de un deseo de pretender medrar a costa de los productores de otros países, y mucho menos de Estados Unidos.

Para el editorialista del "Free Press":

"Tan candorosa proposición, revela un concepto lastimosamente erróneo del temperamento de los agricultores americanos y de los productores de azúcar de los Estados Unidos en las actuales circunstancias. En los Estados Unidos, y especialmente en Luisiana, dicha proposición haría reír."

Es posible que el concepto que tenga de aquellos caballeros el editorialista del "Free Press" sea diametralmente opuesto al que yo tengo de los mismos. De mí sé decir que al hacer la citada proposición de un convenio de limitación, he partido del principio de que a los agricultores y productores de azúcar americanos les animaban los mejores propósitos de resolver su posición desventajosa en esta lucha. Así lo hice constar en mi artículo. Di por un hecho que en Estados Unidos prevalecía siempre el espíritu de justicia y buen trato para jamás consentir en que Filipinas sufra los las consecuencias de una situación no ciertamente creada por su propia y exclusiva culpa, sino por otros países que también se hallan bajo la misma bandera. Partí de la presunción de que si las circunstancias actuales son realmente amargas para el azucarero americano, y éste busca una honrada solución, el mismo no rehuiría la parte de sacrificio que le pudiera corresponder, teniendo en cuenta que él sería el principalmente beneficiado en su propio mercado.

Naturalmente que, al pensar en estas soluciones y proponerlas, en lo que menos nos acordamos es en los agricultores que cazan a nuestros paisanos como fieras en los campos, ni en los intereses cubanos que acechan contra nosotros, ni en "jobyistas", muñidores y otra gente de esa laya. No confundimos esa "desnuda realidad de la situación" con el legítimo derecho que nos asiste a ser leales con nosotros mismos y con el gran pueblo norteamericano que rige nuestros destinos.

E indudablemente, no hemos errado lastimosamente en el alto concepto que tenemos de los norteamericanos, cuando al mismo tiempo que el "Free Press" se reía de esta proposición, los cables daban cuenta de

AL CONCEJAL A. TORRES

Manila, I. F.,
Abril 20, 1933.

Señor:

Creo que no me equivoco si digo que la comunidad en general aplaude su actitud de usted y del auditor al oponerse al desembolso de ₱7,200.00 a favor del Sr. Ariaga.

Las alegaciones del Alcalde de que el conserje legal de la ciudad dictaminó que el "regalo" estaba dentro de la legalidad y que hay varias jurisprudencias que la apoyan, y que el ingeniero de la ciudad pudo economizar centenares de miles de pesos por la anulación del contrato con el Sr. Rivero, no creo son de bastante peso ni pertinentes al caso. Porque en primer lugar en casos de esta índole o sea tocante a gastos municipales cuyo fin es solo y únicamente favorecer a cierta y determinada persona o corporación no se debe acudir al "legalismo" sino a un "realismo". Y en realidad como usted bien sabe y el Alcalde también, hay muchos síndicos aquí en Manila que necesitan mejoras. Uno de ellos es el Sr. Santa Ana Estate en la parte que está dentro de los límites de la ciudad. Los vecinos de este sitio han pedido de las autoridades municipales desde hace años un retrete público, pero esta es la fecha

en que sabemos por el acuse de recibo del Alcalde, la petición fué endosada al Ingeniero, y en ese departamento la petición durmió el sueño de los justos. Aunque recordamos muy bien lo declarado por el Alcalde cuando por primera vez tomó posesión de su cargo como tal, en el sentido de que procuraría resolver los asuntos municipales con tanta rapidez como se resuelven los comerciales, la realidad, sin embargo, nos hace ver todo lo contrario, tanto más cuanto se trata de peticiones como los del Sr. Santa Ana Estate que no se codean con los dioses de la situación.

La no instalación de esta mejora pública muy esencial para la vida higiénica del hombre se debía, según creíamos, a que el municipio no contaba con fondos suficientes para sufragar los gastos calculados que no pasan de dos mil pesos (₱2,000.00), según los informes, más, cuan grande fué la estupefacción de los vecinos cuando se enteraron por medio de los periódicos que en la Tesorería Municipal existe la cantidad de ₱7,200.00 para "regalo" al señor Ingeniero de la Ciudad. Y esa misma Tesorería está vacía cuando se trata de alguna mejora cuyos beneficiarios son unos pobres como los vecinos del Sr. Santa Ana Estate.

En segundo lugar, el Ingeniero de la Ciudad es un funcionario bien remunerado del municipio, y como tal, está obligado moralmente, si no por los estatutos legales, a defender los intereses de esa corporación llamada Ciudad de Manila.

Siga usted, Sr. Torres, con su tenaz oposición a ese "regalo". El hecho de que los periódicos han comentado desfavorablemente esa varias veces aludido "regalo", indica claramente que la opinión pública le apoya a usted.

Respetuosamente,
German Fernando.

ENO

SAL EFERVESCENTE DE FAMA MUNDIAL

MADRES, el estufamiento es algo de que rara vez se quejan los niños. Como medida contra irregularidad intestinal, déceles de vez en cuando ENO que, aunque benigno, es laxante eficaz.

LOS NIÑOS PREFEREN ENO

Fórmula de acuerdo con la Oficina de Clonias de las Islas Filipinas, 48 por ciento Acido Fósfórico, 52 por ciento de Bicarbonato de sodio y potasio. Fabricada de acuerdo con el procedimiento especial de J. G. ENO, Limited.

Por la presente se hace saber a quien interese, que el día 23 del corriente mes de abril, 317 aniversario del fallecimiento del Príncipe de los Ingenios Españoles,

Dn. MGUEL de CERVANTES SAAVEDRA

se dirá una Misa rezada por el eterno descanso de su alma en el Templo de Santo Domingo, a las 9:30 de la mañana.

Manila, abril de 1933.

De la COLONIA ESPAÑOLA

Gloria Romero Salas Teléfono 5-19-07

El Sr. D. Miguel Fernan-Mortera, dió anteaer esplendida Cena en su presidencia en honor al aviador D. Fernando Rein Loring...

Despues de pasar una temporada en Baguio han bajado hace unos dias los Sres. de Arias (D. Vicente) y sus hijos Luisita y Vicentin.



ERLANGER & GALINGER INC. Programa de Mañana Sabado, Abril 22

- 1:30 a. m.—Ejercicios. 1:45 a. m.—Musica. 2:00 a. m.—Ejercicios (2.a seccion). 2:15 p. m.—Musica de almuerzo. 2:30 p. m.—Musica de Estudio. 2:45 p. m.—Informaciones en castellano. 3:00 p. m.—Informaciones en ingles. 3:15 p. m.—Musica de Camara, por el Cuarteto de Salon KZRM, Santiago Yantem, Ramon Mendosa y Liberato Espinosa...

LA VANGUARDIA

PAGINA SOCIAL

LA VANGUARDIA

TRAJES DE NOCHE



He aqui dos hermosos modelos creados expresamente para reuniones o 'parties' nocturnos. El elegante vestido de la izquierda es un 'marquisette' negro. La banda que cubre los hombros está bordada. El otro modelo presenta un vestido negro tambien, cuya principal atraccion es la manga, medio caída, y la faja que ciñe graciosamente la cintura.

El vestido nupcial de hoy, según una modista parisina



En Las Playas

Este vestido de la novia es en el que más se sueña y cuya realización debe ser perfecta para satisfacer a los amantes ojos que contemplarán a la novia ese día y también a los de los espectadores de la ceremonia, cuyo espíritu es casi siempre dado a la crítica.

Este vestido nupcial ha de ser sencillo y blanco, debiendo renunciar al elegir el tejido a los brocados y lamés excesivamente ricos para este tocado. El crepón satén y el satén suave son los tejidos más apropiados para este vestido, cuyo corte se asemeja al de las vestidas de noche. Pero lleva mangas largas y su escote, cortado según la moda en círculo, cuadrado u ovalo, es muy poco acentuado. Por delante la falda llega hasta los tobillos y por detrás se alarga en suelta y blanca cola, cuya longitud no debe exagerarse a menos de ser la novia de elevada estatura.

El velo, aunque no tiene tanta importancia como el vestido, juega un gran papel en la elegancia del conjunto. (Debe ser de tul o de encaje.) La novia es la que debe decidir cuál le conviene más, si la sencillez del tul o la suntuosidad del encaje. Si tiene encajes antiguos ésta será una buena ocasión de emplearlos, pero más que para adornar el vestido, que a mi entender no debe llevar ningún adorno, los usará para el velo o para la toca. Esta estará constituida por el velo formando casco o por una redcilla de perlas, de tisi o de florecillas planas, pues lo esencial es que se ciña bien en la cabeza y descubra

Clark. El pijama tiene dibujos de flores policromas que contrastan con el color de la blusa. Mrs. Clark completa su indumento de playa con una boina.

Animacion en el torneo de Miss Pampanga

La Señorita San Fernando, En Primera Linea Hoy, Con 56 Mil Votos

La lucha por el trono de Miss Pampanga, que presidirá las fiestas carnavales de la provincia, va siendo cada vez mas interesante y refiada. Actualmente ocupa el primer puesto en la lista de candidatas, la Señorita San Fernando (Corazon Hizon), que ayer registro a su favor 56 mil votos, siguiendola de cerca, las Señoritas Macabebe y Mexico, Paciencia Gomez y Candida Nuqui, respectivamente. Las impresiones son que la contienda final se entablara entre Miss San Fernando, Miss Macabebe, Miss Bacolor, Miss Angeles y Miss Arayat.

En el recuento parcial verificado ayer tarde registraron el mayor numero de votos las Señoritas San Fernando y Macabebe (Corazon Hizon y Paciencia Gomez). La primera obtuvo 56,000 votos, y la segunda, 20,000.

El escrutinio se celebrara todos los dias a las 4 de la tarde, y el ultimo se efectuara a las doce de la noche del 24. La lista completa de candidatas para Miss Pampanga se publica a continuacion:

- Miss San Fernando, Corazon Hizon. Miss Macabebe, Paciencia Gomez. Miss Mexico, Candida Nuqui. Miss Bacolor, Luz Sarmiento. Miss Arayat, Felicidad A. Santos. Miss Angeles, Pilar Nepomuceno. Miss Apalit, Lina Espiritu. Miss Candaba, Marina Reyes. Miss Guagua, Quintina Lapira. Miss Lubao, Cornelia Flores. Miss Mabalacat, Pacita Jose. Miss Magalang, Belen Guico. Miss Masantol, Maria Guintu. Miss Minalin, Benita Mercado. Miss Porac, Natalia Puy Lorenzo. Miss San Simon, Sotera Santos. Miss Santa Ana, Milagros Pangan. Miss Santa Rita, Constanza Maglalang. Miss Sexmoan, Marta Pinlac.

Anfitriona



En celebracion de su cumpleaños, que fue el 17 de abril, la señorita Anita del Val ofrecera a sus amigos y amigos una reunion social el domingo que viene, 23 del actual, empezando a las cinco de la tarde. Anita dara la fiesta en casa de sus tíos, los Sres. de Mortera, en la calle Legarda.

Por el motivo, los futuros conyuges saldrán para Baguio, en viaje de novias, y de Baguio se trasladarán a Cabanatuan, Nueva Ecija, donde establecerán su residencia.

Anita del Val es hija del difunto doctor Dario del Val.

La frente. Los accesorios de este tocado tienen también su importancia y la eleccion de ellos no ha de confiarse al capricho o al azar. Los zapatos deben ser del mismo tejido que el vestido, las medias muy finas y de seda blanca, los guantes de piel de Suecia bastante largos para que puedan formar lindos pliegues sobre la manga si ésta es ceñida, pero si es amplia los guantes han de ser cortos y llevarse metidos bajo el puño. Ninguna clase de joyas romperá esta sencillez, que puede atenuarse si parece excesiva por medio de unas flores colocadas en la cintura que recordarán las que la novia lleva al entrar en la iglesia: ramo de lirios, de rosas o ramito de florecillas blancas o el clásico de flores de azahar. Este accesorio—si así puede llamarse al ramo—completa la nota de poesía de que está im-

Cordial despedida en honor a la señorita Nora Diokno



Srta. NORA DIOKNO

Se Casa Mañana



Amparo Martinez

A las 5:30 a. m. de mañana, 22 de abril, contraerán nupcias en la Iglesia de Santo Domingo, la señorita Amparo Martinez y el Sr. Maximiano Ramos, natural de Valladolid, España. La novia es hija de Don Zoilo Martinez, afecto a la Casa Ayala y Compañia. Despues de las ceremonias, que serán solemizadas por el Prior de Santo Domingo, se servirá a los concurrentes un opitero desayuno en la residencia de los padrinos Don José Mortera y Doña Maria de Mortera, en la calle Legarda, No. 2. En el mismo día, los futuros conyuges saldrán para Baguio, en viaje de novias, y de Baguio se trasladarán a Cabanatuan, Nueva Ecija, donde establecerán su residencia.

El "Coolidge"...

(Continuación de la página 2) calidad. La casa "West and Whitaker Company" es la que representa la "Max Factor" en Filipinas.

G. E. Churchill que anteriormente estaba empleado en la Caterpillar Track Company, viene para encargarse del departamento agrícola y mecánico de la Pacific Commercial Company, relevando a F. E. Becker que se marcha para Estados Unidos despues de una estancia de seis años en las Islas.

A bordo del "President Coolidge" llegó el profesor Cristino Jamias, con su familia. El profesor Jamias ha sido pensionado por la Universidad de Filipinas en la Universidad de Harvard. Su esposa que es una

pregnada siempre el vestido de la joven desposada. Helvig Thiellement. París, 1933.

Con ocasion de la marcha de la señorita Nora Diokno, que salio para Iloilo en disfrute de vacaciones, se dió recientemente una animada fiesta en el Manila Hotel por varios amigos de la gentil universitaria. Nora sera huésped en Iloilo de la señorita Betty Jalandoni, y permanecerá en la capital larga dos semanas, o mas. Entre los concurrentes a la fiesta de despedida, se hallaban:

- Rosario Diokno. Luz Diokno. Mary Louise Hezchiah. Frances Hezchiah. Nely Perez. Tony Diokno. Eduardo Jose. Joaquin Balmori, Jr. Magin Ongpin. Genito Lacayo. Gregorio Villanueva. Francisco Manalo. Vicente Francisco. Y otros mas.

Bautizo rumboso que se celebra con un banquete

Los Sres. de Frayre (D. Jose), conocidos vecinos de Naujan, Mindoro, celebraron el bautizo del menor de sus hijos Romulo Frayre, con un banquete en el Plaza Hotel, el domingo, 23 de Abril.

Romulo fue apadrinado por los abogados Jose Leido y Raul Leuterio, y el Sr. Abelardo Adeva.

El banquete se efectuara al mediodia del domingo, y al mismo estan invitados numerosos mindoreños incluyendo los que residen en la capital.

Beck's Radio KZIB

- 5:00 p. m.—Notas del mercado—Oficina de Comercio e Industria. 5:10 p. m.—"KZIB Directory". 5:15 p. m.—Programa para Te. 6:15 p. m.—Programa de "Song and Shows". 6:30 p. m.—Programa Español.

Otra boda esplendida concertada en la Laguna



Josefina Carteciano

Proximo Enlace De Dos Instructores De Mapa High School

A las 6:00 a. m. del domingo, 23 del actual y en la capilla de la Virgen de Lourdes en Intramuros serán bendecidas por un ministro de la Religion Catolica Apostolica Romana las bodas del Sr. Simplicio P. Nuezca y la Srta. Paz Borlongan. Los contrayentes pertenecen ambos al plantel de instructores de la Mapa High School de esta capital, siendo de los de largos y meritorios servicios bajo el Buró de Educacion.

Despues de las ceremonias nupciales, novios, padrinos, parientes e invitados pasaran a la Palma de Mallorca en Intramuros donde habrá recepcion seguida de desayuno. El novio es sobrino politico del Sr. Gregorio Rosario y la novia, hija de la Srta. Pia Calayag viuda de Borlongan, y hermana del abogado Borlongan hoy en Negros Occiden-

La Novia Es Graduada Del Colegio de Sta. Rosa

La Srta. Josefina Carteciano de la distinguida familia del mismo apellido en Sta. Rosa, Laguna, unirá su suerte para siempre en el sagrado vinculo del matrimonio, con el Sr. Enrique Hemedes, químico azucarero afecto al Calamba Sugar Estate y miembro de la conocida familia Hemedes de Cabuyao, el 7 de Mayo, 1933, en la iglesia catolica de Sta. Rosa.

La novia es graduada del Colegio de Sta. Teresa con el título de Bachiller en Filosofia.

Este acontecimiento sera uno de las mas suntuosas que se registraran en esta provincia de Laguna en esta temporada. Prominentes familias de provincias cercanas y de la sociedad de Manila acudirán a las ceremonias y a la fiesta nupcial que se organizará despues.

La boda de Juanita Falcon y el abogado Fortunato B. Cruz, que promete atraer una nutrida y selecta concurrencia, se celebrará el 30 de Abril, en la Iglesia Parroquial de Sta. Cruz, Laguna. La novia es graduada del Colegio de Sta. Escolastica, y es hija de Don Modesto Falcon y Doña Engracia Sario de Falcon. El novio es natural de Hagonoy, Bulacan.

Recital De Violin En La Villa Leonor

El "recital" del violinista Luis Valencia organizado en Baguio, tendrá lugar mañana, 22 en la Villa Leonor, General Luna No. 32, a las cuatro de la tarde. Luis Valencia es uno de los graduados de 1933 por el Conservatorio de la Universidad de Filipinas.

Cooperan en el programa, las señoritas Anita Vaca y Primitiva Lorenzo y el Sr. José Carreón. El tal y del instructor de la Universidad de Filipinas, Sr. D. Borlongan.

AQUI ESTA LA ALEGRIA! EXCURSION NOCTURNA DE VERANO Por la Bahía de Manila TODOS LOS SABADOS SALE A LAS 8:30 P. M. LLEGA A LA MEDIA NOCHE EXCURSION VESPERTINA DE VERANO Por la Bahía de Manila TODOS LOS DOMINGOS SALE A LAS 4:00 P.M. EN PUNTO LLEGA A LAS 7:30 P.M. PASAJE P1.00 Un Caballero PASAJE SOLAMENTE P0.75 Una Señora SOLAMENTE COMPRE SUS TICKETS AHORA NUMERO LIMITADO DE BILLETES EN VENTA OFICINA YANGCO Tels. 2-19-57 y 2-19-58

GRATIS-250-GRATIS PARES DE LA MAS FINA CALCETERIA PHOENIX PARA LAS DAMAS QUE PUE-DAN HACER EL CALCULO MAS APROXIMADO DEL NUMERO DE YARDAS (O METROS) DEL CERTIFICADO HI-LO DE SEDA PHOENIX EN LA MEDIA PHOENIX QUE SE HAL- LA EN EXHIBICION EN EL PHOENIX STYLE EXHIBIT VESTIBULO DEL CRYSTAL ARCADE Ve a la Exhibicion... Entere de las Faciles Con- diciones... Haga Su Calculo... El Que Atiende Tiene Cupo- nes 25 PREMIOS Incluyendo el PRIMER PREMIO que consiste de Un Par de Medias cada semana para un año El Concurso Se Cierra El 1.º De Mayo, 1933

Ya están aquí los Radios PILOT -RAINBOW SUPERHETERODINO P75.00 A PLAZOS P6.00 Mensuales Nuevos tubos Altavoz de 8 pulgadas Pida una demostracion gratis; oigalo y no vaci- lará en adquirirlo. Agentes Exclusivos: JOSE OLIVER SUCC., CO. 317 Carriedo, Manila Tel. 2-15-37 El mayor establecimiento de musica y el mas antiguo en su ramo en Filipinas

DIGAME COMO HA QUITADO LA AMARILLEZ Y BLANQUEADO SUS DIENTES 3 MATICES EN 3 DIAS Ahora—puede Ud. tener dientes blancos y resplandecientes en pocos dias. La ciencia ha descubierto el medio por el cual se puede hacer desaparecer la amarillez y manchas feas—blanqueando los dientes 3 matices en 3 dias. Se llama el Método Kolyynos del Cepillo-Seco. Pruebelo—sólo un centimetro de Kolyynos en un cepillo seco—dos veces al día. Ud. notará un cambio notable al siguiente día. Cuando se introduce el Kolyynos en la boca, surge instantaneamente una espuma 'refrescante', que quita la amarillez y manchas feas, y destruye millones de microbios bucales—que causan las enfermedades de los dientes y encias. El Kolyynos limpia los dientes hasta restaurar la hermosa blancura natural del esmalte, sin detrimento alguno. Ninguna cepillada corriente puede blanquear tanto los dientes. Es lo más Económico—Un centimetro es Suficiente LA CREMA DENTAL Antiséptica KOLYNOS

Haga Ud. Misma el Champu con el Jabon Cuticura UNTE el cuero cabelludo con la UNTURA CUTICURA. Despues haga champu con la espuma del JABON CUTICURA y agua caliente. Enjuaguese bien. Muestra de Jabon, Untura y Talco al recibo de 10 Centavos. Direccion: "Departamento Cuticura," P. O. Box 1476, Manila, I. F. Formula para la Untura como sigue: Pine Oil .02% Semi-Solid Petroleum 33.99% Essential Oils .17% (Sulphur .45%) (Sulphur .64%) 2.54% Phenol, U. S. P. .10% Solid Mineral Oil Wax 26.51% Beeswax Natural

MAXWELL HOUSE COFFEE Ahora 85 ctvos. por Libra

Ex Fiscal de Tayabas y Otros Dos Acusados Condenados Por Falsificacion de Documentos

NOTICIERO RELIGIOSO

Viernes, 21 de abril

Calendario de hoy: Sr. Anselmo o.c.c.r., Simeon o. Arador, Isaac nm., Anahías p. y Alejandra empatriz.

Calendario de mañana: Sr. Sotero y Cayo pp.mm., Leonides, Epistodio mm. y Tarbula m.

CONGREGACION DE MARIAS
Esta tarde a las 5:30 habrá función de la congregación de Marias en San Ignacio encargándose de los cultos los turnos 6 y 17 encabezados respectivamente por Da. Nieves de González y Da. Aurora de Guerrero.

EN STA. CRUZ

Todos los martes hay misas en el altar de San Antonio de Padua a las 5:30 y a las 6:30 de la mañana. Los Terceros Domingos hay procesión del Santísimo después de la misa de ocho.

PROCESION DEL SANTISIMO
Todos los terceros domingos de mes habrá procesión del Santísimo por el Claustro de Santo Domingo a las 8 de la mañana.

EN S. VICENTE DE PAUL

Los días ordinarios, Misa desde las 5:30 hasta las 7 inclusive. Cultos especiales a las 6:30, los sábados en honor de la Milagrosa los primeros viernes en honor del Sagrado Corazón, los terceros viernes en honor de la Santa Agonía de Nuestro Señor. Los domingos: Misa de 5:00, 5:45, 6:30, 7:15, 8:00, 9:15 y 10:00. (La de 8 cantada por el Seminario de San Carlos). Explicación del Evangelio en todas las Misas Catequesis o explicación del catecismo de 2 a 2:30 de la tarde. A las 3:30 Vísperas solemnes cantadas por el Seminario de San Carlos y bendición con el Santísimo.

EN SINGALONG

Todos los días hay misa a las 6:10 a. m.
Todos los domingos y fiestas de guardar a las 5:30, 6:30 y 8:00 a. m.
Todos los martes a las 6:10 y 7:00 a. m. El Ejercicio de los Trece Martes en honor de San Antonio de Padua se hace hoy todos los martes en la primera misa.
El trece de cada mes habrá misa a las 8:00 costead por una devota del Santo.

SANTUARIO DE NTRA. SRA. DE LOURDES

(PP. Capuchinos) Manila.
Horario de misas: Diariamente se celebran misas en el santuario desde las 5:30 hasta las 7 inclusive. Todos los sábados en honor de la Virgen de Lourdes y con aplicación por todos los asociados de la Archicofradía se canta la misa a las 8:00 con Salve y Gozos al final. Los primeros viernes para honrar al Sagrado Corazón de Jesús se celebra a las 6:30 la Misa de Comunión general con motetes y acompañamiento de órgano. Concluida la Misa se hace la Consagración al Sagrado Corazón de Jesús ante el Santísimo manifestando terminando con la bendición reserva e himno al Sagrado Corazón. Los primeros sábados en honor de la Virgen y como acto reglamentario de la Archicofradía de Ntra. Sra. de Lourdes se celebra a las 6:30 la Misa de Comunión general con órgano y motetes. A las 8:45 de la tarde, función solemne con exposición de S. D. Majestad, rosario, salutación sabatina, sermón, bendición y reserva de la Virgen y Salve. Todos los sábados y los primeros viernes de cada mes se celebra misa a las 7:30. Los domingos se celebran misas a las 5:30, 6:00, 6:30, 7:00, 7:30, 8:00 y 10:00. En todas las misas se hace la lectura y una breve explicación del Evangelio. A las 5:00 de la tarde función solemne ante el Santísimo manifestando.

EN LA CATEDRAL DE MANILA

Todos los domingos y fiestas de precepto a las 4:30 de la tarde habrá Exposición del Santísimo al que seguirá el rez del Santo Rosario, Letanía Lauretana, Bendición y Reserva.
El 24 de cada mes hay misas a las 8 y a las 9 en honor de María Auxiliadora.
El primer miércoles de cada mes a las 6:00 a. m. y en la capilla parroquial hay función solemne con misa en honor del Tránsito de San José.
Todos los días 28 de cada mes hay misas de 9:00 a. m. en la capilla de María Auxiliadora en la Catedral de Manila. La misa se hace

en honor de San Judas Tadeo. Último sábado de cada mes se dice una misa a las 9 en la capilla de Ntra. Sra. de la Merced.

EN LA IGLESIA DE LA V. O. T.

Todos los días a las 6:00 a. m. Misa rezada. El segundo domingo, a las 6:00 a. m. Misa rezada, Plática, Comunión General y Bendición. Estos Cultos, pueden tomar el hábito de la V. O. T. y hacer su profesión religiosa las personas que lo deseen y reúnan las condiciones requeridas.

MISA DE 9 EN DIAS LABORABLES

Todos los martes a las 9:00 a. m. —misa en San Francisco.
Todos los viernes a las 9:00 a. m. —misa en Recoletos.
El día 16 de cada mes a las 9 a. m. —misa en Recoletos por la Virgen del Carmen.
Todos los días 7 de cada mes a las 9:00 a. m. —misa en Recoletos por San Cayetano.

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8.

V. O. TERCERA DE SAMPALOC

Todos los días ordinarios, Misa a las 6 a. m. con exposición de S.D.M. y cánticos sagrados, quedando S. D. M. expuesto todo el día hasta las 4:30 p. m., excepto los sábados que se reserva a las 11 a. m. —Los domingos y fiestas de guardar Misa a las 7 y 8:30 con exposición de S. D. M. y plática en español y en inglés, respectivamente. —Los martes Misa con cánticos en el altar de San Antonio y los Viernes de Cuaresma Via Crucis a las 5:45 con cánticos sagrados.

EN LOS PP. FRANCISCANOS DE INTRAMUROS

Todos los días de media en media hora se celebran misas rezadas, principiando la primera a las 4 y media, y la última a las 7 y media. Los martes, después de la misa cantada de las siete y media se practica el devoto Ejercicio de los Trece Martes y a continuación se impone la medalla de San Antonio a los fieles y devotos que desean ingresar en la Pia Unión de San Antonio; los últimos martes a las 7 y media, misa solemne con sermón.
Los sábados, a las 7:30, se canta misa solemne en honor a la Inmaculada Concepción.
Los domingos, días festivos, martes y el día 13 de cada mes, se celebra Misa rezada a las 9:00 a. m. El primer viernes, a las 7:30, habrá misa rezada con acompañamiento de órgano y con motetes. A continuación, se practica el Ejercicio al Sagrado Corazón de Jesús. Los demás viernes, a la misma hora se celebra misa rezada.

MISAS EN SAN JUAN

En la iglesia parroquial de San Juan todos los días hay misa de 6.
Los domingos y fiestas de precepto para conveniencia de los fieles se celebran dos misas, una a las 6 y otra a las 7.

EN EL ESPIRITU SANTO

Todos los domingos y todas las fiestas de precepto se canta la misa de las nueve según las reglas del canto gregoriano. El tercer domingo de cada mes esta misa se celebra con mas solemnidad en honor del Espíritu Santo que es el patrón de la parroquia.
Además de esto se canta también la misa de las seis y cuarto los primeros viernes en honor del Corazón Sacratísimo de Jesús y los días 19 de cada mes en honor de San José.

La Mision Y El...

(Continuación de la página 4)
El Senador Recto en Iloilo en el Restaurant Lido, el bill Hawes-Cutting es un contrato o un tratado con Estados Unidos, una vez aceptado por el pueblo filipino; la conclusión necesaria es que no puede ser modificado sin el consentimiento del pueblo filipino; y si la agitación pública en Estados Unidos va a influir en los actos del Congreso, que en realidad representa las varias unidades económicas que mueven el sistema electoral de aquel país, se planteará claramente

¿Dolor de espalda?

Si siente dolor de espalda, aviso quizá de dolencias graves que amenazan su salud, venza al dolor....



aplicando inmediatamente Linimento de Sloan. Produce un calor agradable, activa la circulación y viene una saludable reacción que elimina el dolor. Adquiera hoy mismo un frasco.

Linimento de SLOAN
MATA DOLORÉS No. 14

Prepense: Tinctura Capsicum 28.346%, Ammonii Water 24.0.009%, Oil Pine 88.70%, Oil Sassafras 1.250%, Oil Clove 12.152%, Methyl Salicylate 1.500%.

M.E.C.D. 2016

BELO PIDE EL TRASLADO DE UN INGENIERO

El ingeniero de distrito de Capiz defiende a su auxiliar José H. Panganiban

Una acusación contra el ingeniero de distrito auxiliar de Capiz, Sr. José H. Panganiban, ha formulado el senador Antonio Belo, urgiendo al director A. D. Williams su traslado a otra provincia por "acciones perjudiciales al pueblo de Capiz".

El ingeniero de distrito Sr. Fernandez hizo una vigorosa defensa en favor de su auxiliar, informando al director A. D. Williams que la acusación carece absolutamente de fundamento.

El ingeniero de distrito ha declarado que el ingeniero auxiliar Panganiban esta rindiendo buen servicio a la provincia de Capiz, y no ha cometido ninguna anomalía que pueda justificar su traslado a otra provincia.

El senador Belo ha dado a entender que está dispuesto a probar en una investigación la conveniencia de destinar a otra provincia al ingeniero Panganiban.

Joven herido al pedir de otro una satisfacción

Una riña sangrienta se registró a las 7:20 de anoche frente a la casa No. 1314 de la calle Felix Huertas, habiendo resultado herido en la espalda, de un cortaplumazo, Felix Cabuntas, de 19 años. El agresor ha sido Primitivo Sampiano, de 21 años.

Felix Cabuntas y otro llamado Vicente se fueron a la casa de Sampiano anoche para pedirle explicaciones por una riña anterior que tuvieron. Al encontrarse con Sampiano, este quiso explicarse, pero no obstante sus explicaciones, Felix y su compañero continuaron encarándose con Sampiano que creyendo que le iban a agredir, abrió su cortaplumazo y de un golpe hirió a Cabuntas en la espalda.

Muchos Pedagogos Daran Conferencias Ante Estudiantes

Como parte del programa educacional de la escuela de verano en Baguio, muchos conocidos pedagogos han sido citados para dar conferencias ante los alumnos de la escuela. Las conferencias se darán dos veces a la semana y a ellas queda invitado el publico. La lista de conferenciantes en

Conocidos Pasajeros Que Trajo El "Coolidge"



Varios de los pasajeros que ayer tarde llegaron a Manila a bordo del "President Coolidge." Son, de izquierda a derecha: Mr. y Mrs. A. Rowe; Mr. y Mrs. R. M. West, y el profesor Cristino Jamias con su señora e hija.

para decir al representante de la Unión Civica: "No venga Ud. con eso. En patriotismo Osmeña es el primero, y yo soy el primero en reconocerlo." El conde M. Cavour en la ultima sesión del Congreso de Paris y el Tratado de Paz del 30 de Marzo de 1856, frotándose las manos muy satisfecho, exclamó repetidas veces: "Ya estamos a caballo." En efecto, había conseguido poner sobre el tapete la cuestión de los territorios de Italia y poblados por italianos bajo la ocupación política de Austria.

Cada día que pasa haremos justicia a la labor espléndida de la Misión. El ex-Secretario Bunuan del Senador Aquino ha declarado, que "lo que es bueno, ventajoso y liberador en la ley Hawes-Cutting, lo pusieron los miembros de la Misión, con la ayuda de nuestros amigos dentro y fuera del Congreso."

Però la obra de la Misión necesita espera para ser comprendida en toda su amplitud, su contenido de ideal grande y constructivo que se difumina en la magnitud del esfuerzo, en lo elevado y digno del incentivo, el movit patriótico.
El cargo grave que pesa sobre China basado en la realidad, con la cual las potencias comprometidas en el Tratado de los Nueve Poderes no pueden reivindicar el derecho de las naciones, es que los caudillos militares chinos convirtiendo en causa nacional la gloria personalista de cada uno de ellos, convirtiendo a su vez al pueblo en mero gladiador de la historia.
El Presidente Quezon en su dis-

curso en Iloilo en el Restaurant Lido se hizo eco públicamente de la opinión del Senador Recto, a quien llamó reputado juriconsulto y de las mas grandes lumbreras del país, que bajo la ley Hawes-Cutting Estados Unidos puede quedarse y hasta segregarse Mindanao de las Islas Filipinas.

El art. 5 reserva para fines militares navales y publicos privativos de los Estados Unidos los actualmente ya designados por el Presidente de la Metropoli; lo cual urge la pronta aceptación del bill, si no puede obtener otro mejor aceptando el apoyo de la American Cane Sugar League por una transición mas corta, y de este modo, obligar a la industria azucarera a enseñar la otra oreja.

El Presidente Quezon que posee el don publico de colearse con amigos y adversarios politicos, recuerda lo que Mirabeau hablando del Abate Sieyes dijo: "Hablaré tan bien de lo que nunca se atreverá a hablar mal de mí." El Abate tomó el partido del silencio, y sus amigos en voz baja decían: "¡Es un sabio!". "¡Y que profundo!". Pero M. de Talleyrand que lo oyó, replicó: "¡Profundo decís? Creis decir hueco?". Pero a su vez el Abate Sieyes atacado en la Asamblea constituyente por un partidario de Mirabeau, al ser preguntado que hacia en favor de los principios de la revolución francesa, mordaz y clínico respondió: "¡Vivir!".
"Teníamos que elegir entre la neutralización perpetua y el protectorado de los Estados Unidos. No po-

EN CAPIZ SE REGISTRA UNA CONFLAGRACION

Casas de nipa por valor de cinco mil pesos han quedado destruidas

(Servicio Informativo) Excluído a La Vanguardia
Capiz, 20 de abril.—Una de las mas grandes conflagraciones registradas aqui en estos últimos diez años, tuvo lugar anoche, a las once cuando un incendio de origen desconocido ocurrió en una casa de nipa dando lugar a la destrucción de un buen numero de casas de nipa y ocasionando pérdidas por valor de P5000.

La familia Tejada, la familia Buenaventura (Tomas) y la de Claudia Balaud figuran entre los damnificados.

El edificio de la high school corrió peligro de quedar destruido. La policia y la gente del pueblo estuvieron luchando contra el fuego que se descubrió cuando ya tenia grandes proporciones.

Baruio incluye a los siguientes: el decano Maximo Kalaw, el comandante Emanuel Baja la Dra. Pilar Herrera y el Dr. Isabelo Concepción.

Singson Recomendara a la Legislatura la Abolicion de los Buros del Gobierno

Endosa el plan de convertirlos en meras divisiones.—Bajo el régimen español no había burós, recuerda

El secretario Vicente Singson Encarnación apoya la proposición del secretario Rafael R. Alunan, del departamento de hacienda, de abolir todos los burós como unidades separadas colocándolos como meras divisiones bajo la supervisión directa de los jefes departamentales. El Sr. Singson Encarnación es designado como secretario de hacienda interino, por la dimisión del Sr. Alunan.

Cuando se reuna la legislatura el mes de julio de este año, el secretario Singson Encarnación proyecta hacer una recomendación en consonancia con la política sugerida por el secretario Alunan, en cuanto a la abolición de los burós como unidades independientes. Cree que este paso sera otra fuente de buenas economías, aparte de que los trabajos del gobierno serian mas simplificados.

"Una simple forma de gobierno seria la estructura ideal de gobierno en estos tiempos, porque seria menos costosa y mas eficiente, por la razon de que el expediente quedaria grandemente reducido y se ganaria mas tiempo para el pronto despacho de los asuntos", dice el secretario Singson Encarnación.

Los cuantos en la legislatura no concuerdan con la proposición bajo el fundamento de que no necesitamos simplificar el gobierno y esto se podria hacer cuando nosemos un país independiente. Lo no veo la razon de este punto de vista. Si estaremos capacitados de reorganizar en bases simples nuestro gobierno, con mas razon deberiamos hacerlo en las presentes circunstancias".

El secretario Singson recuerda que bajo el regimen español no había burós, y, sin embargo, el gobierno era eficiente y los asuntos se despachaban con rapidez.

Como secretario interino de hacienda, el Sr. Singson Encarnación informa que seguira la politica del secretario saliente.

por el pueblo filipino, que el deseo de crear en nosotros el sentimiento, que Estados Unidos reclama nuestra voluntad de vivir unidos por comunes ideales, la consideración ante el mundo de una potencia que pacta acuerdos que reciben o necesitan la sanción del pueblo filipino para su validez y crear en los filipinos el sentimiento, que el pueblo de los Estados Unidos cree en la virtud y la lealtad política del pueblo filipino. Tenemos el precedente antes de la gran guerra del pacto naval franco-británico por el cual la guardia del mar del Norte y el Canal de la Mancha fuese principalmente tarea de las fuerzas navales francesas, mientras que la del Mediterráneo lo seria de las fuerzas navales británicas, y de este modo ambos gobiernos creaban en sus respectivos pueblos el sentimiento de unión en la fe, que el pueblo británico creía en la lealtad del pueblo francés cuando confiaba a la escuadra francesa la defensa del canal que es vital a su seguridad insular, y el pueblo francés, creía en la lealtad del pueblo británico cuando confiaba a la escuadra inglesa la guarda del Mediterráneo y la defensa de las comunicaciones de Francia con sus colonias africanas, que eran sus recursos en hombres y abastos adicionales en caso de una guerra, con la cual, ambos pueblos profesaban sentimientos de que sus intereses nacionales eran solidarios.

La existencia de bases militares y reservas navales, no es incompatible con el desenvolvimiento de un regimen de gobierno libre e independiente de los filipinos. Pero en una asociación política debe haber cooperación nacida y mantenida por comunes intereses; no puede ser otro el objeto de que el bill Hawes-Cutting sea aprobado o rechazado

M. SOTELO
AGENTE COMERCIAL
Comisiones y Consignaciones
P. O. Box 137, Iloilo

¿Quedándose Calvo?



¡EL PERDIO SUS DIENTES... y a ELLA!

la piorra ha hecho su obra destructora

UNA tragedia siguió a la otra. Al principio no parecia grave. Ella habia notado que le sangraban a él las encías y le dijo que no las descuidara, pero él nada hizo y se le volvieron blandas y esponjosas.

Después los dientes se aflojaron en sus raices! Entonces, un día se le cayó, otro tuvo que ser extraído, y ahora le faltan la mitad de ellos.

¡Compadézcalo! Pero él pudo haberlo evitado fácilmente, lo mismo que Ud. puede impedir esta tragedia. Cepíllese los dientes por las mañanas y por las noches con Forhan's, el dentífrico elaborado científicamente. Es más que una pasta corriente de dientes. Mantenga sus dientes limpios y blancos, y también sus encías firmes y saludables.

Para muestra liberal gratis de Forhan, escriba a Muller, Maclean & Company, Inc., Insular Life Bldg., Manila.

Nombre.....
Dirección.....

Forhan's
más que una pasta de dientes

Que Hacer. No se resigne al hecho de que está perdiendo su cabello. Empiece inmediatamente a trabajar en esa pequeña calvia, en sus sienes, en todo su cuero cabelludo. Descartamientos regulares con "Vaseline" Tónico para el Cabello.

Aplice unas gotas del Tónico directo al cuero cabelludo. Hágallo penetrar en su piel usando un movimiento de rotación. Esta preparación famosa suaviza el cuero cabelludo. Remueve la caspa y alivia la aridez y la tirantez del cabello. Abre los poros del cabello y permite el crecimiento del cabello para reponer el que se ha perdido.

¿Quedándose Calvo?



Que Hacer. No se resigne al hecho de que está perdiendo su cabello. Empiece inmediatamente a trabajar en esa pequeña calvia, en sus sienes, en todo su cuero cabelludo. Descartamientos regulares con "Vaseline" Tónico para el Cabello.

Aplice unas gotas del Tónico directo al cuero cabelludo. Hágallo penetrar en su piel usando un movimiento de rotación. Esta preparación famosa suaviza el cuero cabelludo. Remueve la caspa y alivia la aridez y la tirantez del cabello. Abre los poros del cabello y permite el crecimiento del cabello para reponer el que se ha perdido.

Compre un frasco hoy mismo de "Vaseline" Tónico para el Cabello. De venta en todas las droguerías. Úselo constantemente y haga desaparecer esa calva antes que sea tarde.

Para su protección: El Talco Boratado Mennen se expende en recipientes especiales que, por no poder volverse a llenar, evitan que vuelvan a salir al mercado con talco de calidad inferior a imitaciones del Mennen legítimo.

F. A. THOMPSON
Representante Exclusivo
206 Templo Masónico, Manila.

TALCO BORATADO MENNEN

Vaseline
MARGA DE FABRICA

TÓNICO PARA EL CABELLO

¿Quien Tiene La Culpa De Esta Rabieta?



LOS pliegues que forman los carnosos rollitos, ocultan a los ojos de la madre una gran cantidad de dolor. Lleno de rozaduras, terriblemente irritado por la orina y el sudor, ¿qué recurso le queda al nene sino el de expresar su dolor y resentimiento con llanto? Y ¡qué poco trabajo cuesta remediarlo todo! Con solo rociarle esos plieguecitos con Talco Boratado Mennen se le proporciona feliz alivio en poco tiempo.

Y es porque, como este polvo finísimo preparado por Mennen es Boratado, obra como calmante y evita rozaduras e infecciones. Al adquirir este producto contribuirá usted al bienestar de su nene y a eliminar las rabieta que con frecuencia tienen su origen en las irritaciones y rozaduras.

PARA SU PROTECCION: El Talco Boratado Mennen se expende en recipientes especiales que, por no poder volverse a llenar, evitan que vuelvan a salir al mercado con talco de calidad inferior a imitaciones del Mennen legítimo.

F. A. THOMPSON
Representante Exclusivo
206 Templo Masónico, Manila.

TALCO BORATADO MENNEN

Para su protección: El Talco Boratado Mennen se expende en recipientes especiales que, por no poder volverse a llenar, evitan que vuelvan a salir al mercado con talco de calidad inferior a imitaciones del Mennen legítimo.

Para su protección: El Talco Boratado Mennen se expende en recipientes especiales que, por no poder volverse a llenar, evitan que vuelvan a salir al mercado con talco de calidad inferior a imitaciones del Mennen legítimo.

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

¿Tiene derecho de esperar una esposa de su marido?—Tres taquigrafas que estan disgustadas de las esposas de sus jefes.

ESTIMADA MISS DIX: El otro día Ud. escribió sobre lo que un marido tiene derecho de esperar de su esposa. Quiere Ud. decirnos ahora lo que una esposa puede esperar por derecho de su marido?

ALICIA.

RESPUESTA:

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar "fidelidad". A menos que un hombre quiera ser leal para con su esposa, comete un pecado imperdonable contra ella al casarse con ella. Ningún hombre tiene derecho de torturar a una mujer con sus tenoridades y de hacerla ver todo el mundo a través de las gafas verdes de los cielos, ni tampoco tiene derecho de humillarla con sus infidelidades que la hacen objeto de una mezcla de piedad y ridículo para todos los que la conocen.

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar "cortesía" de su marido. Muchos hombres parecen creer que el matrimonio les da el privilegio de pasar a sus esposas con rudeza que no lo harían con una mujer barrendera, y decirles cosas que no se atreverían a decir a cualquiera mujer que tenga un hermano de cuerpo sano para defenderla. Hay muchos hombres que depositan su urbanidad en la puerta de su casa y que creen que la cortesía no es un artículo destinado para consumo en el hogar.

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar "compañía" de su marido. Por eso se casa una mujer. Ella se casa para tener un compañero alegre, afectuoso, simpático, que tenga los mismos intereses que ella, que quiera hacer las cosas que a ella le gustan hacer y que ha de disfrutar de su compañía como ella de la de él.

UNA MUJER tiene derecho de esperar de su marido que le haga compañía por la noche en casa y que esté dispuesto a pasar sus noches en su propia casa con ella.

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar que su marido "haga un esfuerzo determinado para hacerla feliz". Muchos esposos parecen creer que el estar casados con ellos es ya una diversión bastante para cualquiera mujer y que sus esposas no deben buscar mayor diversión que el cocinar algo bueno para ellas para comerlo cuando lleguen a casa, y procurar que todo esté agradable y cómodo para ellos.

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar de su marido "más de su propia comida y su ropa". Ella los gana una y otra vez con su trabajo diario en casa. Cuando ella se casó, su marido tomó su vida en sus manos, y ella tiene derecho de esperar que sea la más agradable posible y que hiciera las pequeñas cosas que rompen la monotonía de los trabajos caseros.

UNA ESPOSA tiene derecho de esperar "ternura" de su marido, y que al menos le dará a ella alguna que otra vez una muestra de que aún le ama y no le considera como un mero utensilio de casa.

TODA ESPOSA tiene derecho de esperar de su marido que "conservare sus cortejos" con los cuales le conquistó, después de la boda y de notar lo que ella tiene puesto y cuando cambia el estilo de su peinado y de hacerla algunas bromas y de darle un beso una vez al mes siquiera, que tenga una verdadera emoción en él en vez de ser una mera palmeta en la mejilla.

FINALMENTE, una esposa tiene derecho de esperar de su marido "que le trate justamente en cuestión de dinero". Ella tiene derecho de esperar que le dé su gasto para manejar la casa y para su propio uso personal, como cuestión de justicia porque ella es socia en la firma matrimonial y tiene derecho a su participación en las ganancias. El trabajo de ella es tan valioso como el de él. Ella ha invertido tanto en el negocio como él y tiene derecho a su participación en las ganancias.

DOROTHY DIX.

ESTIMADA MISS DIX: Todos los días leemos algo sobre la pobre mujer cuyo marido es objeto de tentación por su taquigrafía para que se aparte del camino recto y estrecho. Y qué hay de la pobre taquigrafía? Hemos trabajado por un número de hombres y les hemos encontrado como egoístas, tiranos, críticos de nuestra apariencia en la oficina, la expresión en nuestras caras y muchas otras nimiedades que por estar ocupadas no podemos cuidarnos de ellas. Si sus esposas tuvieran que trabajar tanto como se espera de nosotras, si recibirían las chilladas sin contestar más que con una dulce sonrisa, todas estarían en Reno. Lo que deberían hacer las esposas es halagar más a sus maridos en casa y dar a la pobre empleada una oportunidad de terminar sus muchos trabajos y no tener que gastar su tiempo diciendo al amo que es tan guapo y que pronto estará en Washington como jefe de los asuntos de la nación.

TRES TAQUIGRAFAS DISGUSTADAS.

RESPUESTA:

TIENEN Vds. razón, niñas. Es cuando la esposa legalmente casada abandona su trabajo en que la "esposa de la oficina" obtiene las ganancias si ella es una parásita o tiene el trabajo adicional de consoladora agregado a sus otros deberes si es una chica huraña.

LA TEORIA que tienen muchas esposas de que las secretarías de sus maridos son todas piratas del amor decididas a destruir sus hogares y de privarles de sus esposas tiene mucho de insensata. Muchas de las chicas tienen a sus amigos de su propia edad más jóvenes que sus jefes y unos cincuenta libras más delgadas, y confían en pasearse con ellos y no en cenar con el amo.

SECRETAMENTE consideran en general a sus amos como hombres gruesos y viejos que no saben bailar y cuya línea de conversación no les interesa, y en vez de tener envidia de sus esposas, compasión es lo que sienten por ellas. Gracias a Dios que no tienen que aguantar a estos vejeteros después de la oficina.

DOROTHY DIX.

JACK SWIFT

Por Cliff Farrel y Hal Colson



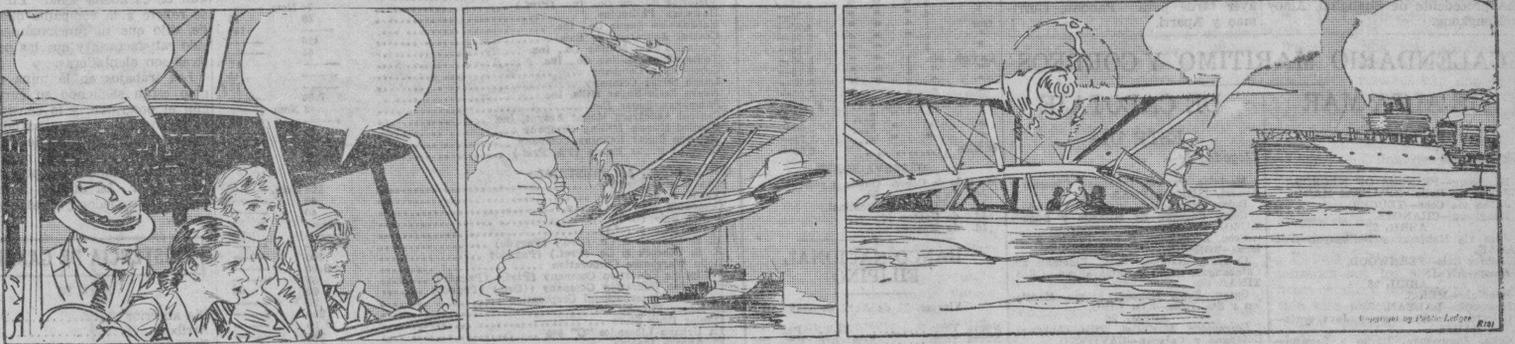
TETRA: Oiga, capitana, aquí esta una receta para su regimiento de niñas. Procure que ella esté en acción cuando comencemos nuestra conquista del mundo.

JACK: Ya te buscaré, Joan. Tenemos que desbaratar esto de algún modo.
JOAN: Adiós, querido. No permitas que coquetees contigo.

JOAN: Con que estas son mis compañeras amazonas, eh? Pues, no esta mal. Ni tampoco esta bien. No se lo que habrán hecho con el pobre Jack.

CONNIE

Por Frank Godwin



CONNIE: Allí está el destroyer.
EL PILOTO: Si, y Dizzy está dando señales para que aterricemos. El no puede por no tener pontones.

EL PILOTO: Yo voy a aterrizar aquí y llegar hasta él.

EL PILOTO: "Thunderer", quieren que subamos a bordo?
CAPITAN: No, mandaremos un bote a Vds. con el comandante Smith.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller



Caray, Fritzi, mejor es que volvamos ahora. Estamos a varias millas de la playa.

Oh, papá. Mira aquella hermosa isleta. Vamos allá.



Qué sitio mas delicioso. Tan tranquilo y primitivo, parece en realidad inexplorado. Apuesto que ninguno ha estado aún en esta isla.



Caray, me siento como Colon.

LO HAS VISTO?

Por Maurice Kettlen



Podria darme diez centimos?

¡No tengo ni un centimo!



Está de bromas?

Con sinceridad lo digo.



Honradamente?

Acabo de pagar el impuesto de renta?



Tome estos cinco centimos.

Gracias.

Como Leer El Caracter



Por GEO. W. SPAYTH

Cuanto mas larga es la nariz, tanto mas tiempo tardará en decidir.

Aseo al Minuto



Por V. V.

La uña encarnada puede atenuarse a un color menos vivo, si después de secarse la primera capa de lustre, se usa una segunda capa de liquido de un color mas transparente. Esto da un brillo adicional a las uñas.

La Filosofia De Un Comerciante

Por WILLIAM FEATHER
De las publicaciones que leo mensualmente, pocas tienen tanto interés para mí como la revista mensual de E. W. Howe, "dedicada", como dice el editor, "a la indignación y la información."

Howe ha estado escribiendo y publicando esta revista desde 1911 cuando se separó del Atchison (Kansas) Globe, del cual había sido el editor y propietario por mas de treinta años. Ahora cuenta con mas de setenta años. El divide su tiempo entre una granja en Atchison y un apartamento en Miami. Evidentemente disfruta de una renta por sus ahorros porque la revista mensual de E. W. Howe no es una empresa lucrativa. Por varios años, el precio de suscripción era de 10 céntimos al año, pero ahora es de veinticinco céntimos al año, \$1 por cinco años. No se solicitan nuevas suscripciones; no se buscan las renovaciones. Si un lector se queja demasiado de las opiniones del editor, su dinero es devuelto con prontitud y su nombre tachado de la lista.

La revista consiste de cuatro páginas, del tamaño de un periódico diario, con cinco columnas la página. No contiene practicamente ningún anuncio, de tal suerte que para llenar la página, Howe se ve obligado a escribir una columna entera casi todos los días. Pocos escritores de editoriales son tan productivos, y no conozco de ningún escritor que es tan lucido en la expresión de sus pensamientos y tan sensible en sus puntos de vista. Howe vaga por los campos de la literatura, economía, política, sexo y religión, pronunciando sentencias y conclusiones que son sorprendentes porque son presentadas tan desnuda y llanamente.

Entre los escritores de todos los grupos, Howe es un héroe por que

Como Deben Ser



Por HELEN DECIE

Pregunta.—Es propio tomar los guisantes con el tenedor o la cuchara? Así mismo deben acaso cortarse las zetas antes de servirse, o es que el invitado debe cortarlas?
Respuesta.—Los guisantes se toman con el tenedor invertido sostenido en la mano derecha. Es costumbre cortar en pedacitos las zetas cuando se guisa, pero si se sirven enteras y han sido cocidas debidamente, pueden cortarse con el lado del tenedor.

Pregunta.—Deben contestarse todas las invitaciones, ya sea si

comprenden que ha dominado su arte, y envidian su habilidad de decir lo que se le antoja, y de decirlo tan claramente que nadie puede equivocarse de su significado.

El comerciante que lee a Howe por primera vez lamentará que no haya oído de él con mayor anticipación, porque hallará en las páginas de la revista delicia y sorplaz a la vez.

Buzon de Ideas Para la Esposa



Para la carne

El tiempo debido para poner sal en la carne da una gran diferencia en el sabor de la carne. Si se le pone sal antes de cocerla, se le quita los jugos. Si se le pone sal antes de servirse, la sal no llega a distribuirse por igual. Por tanto, el tiempo debido es antes de terminar de guisarla.

LA MUJER CASERA.

uno puede aceptarlas o no? Cual es la forma correcta para tales respuestas?

G. G.

Respuesta.—Todas las invitaciones no requieren respuesta. Cuando una es invitada a un gran te de un club, por ejemplo, o para presenciar las ceremonias nupciales en una iglesia, no es necesario enviar una respuesta. Pero para un almuerzo, cena o brige party, un desayuno de bodas, un te con recepción en una casa particular, un "theatre party", o cualquier otra función en que la anfitriona necesita saber el número exacto de sus invitados, es una flagrante descortesía el dejar de contestar una invitación.

Modas De La Quinta Avenida

He aquí el vestido mas elegante para deportes en una temporada de los vestidos elegantes y deportivos. Esta hecho de tres pedazos y cada pedazo es la ultima palabra en elegancia—el "jumper" porque tiene hombreras extendidas—la blusa porque tiene mangas hinchadas—la falda porque es estrecha y recta, con un plisado invertido cosido en el centro. Es tan sencillo que cualquiera puede confeccionarlo y es elegante hecho de algodón de paño cruzado con listas cuadradas. Los requisitos para este modelo se dan detalladamente en el sobre del padron.

Este padron No. 5180 esta diseñado para tamaños de 12, 14, 16, 18, 20 años con busto de 30, 32, 34, 36, 38 40 y 42.

FASHION BUREAU (LA VANGUARDIA) United Features Suite 1110, 220 East 42nd St.

Schayer, uno de los escritores en los Estudios de Hollywood pescó un restrido. Sam Riskin, sotto voce, le invitó a su despacho para darle un trago de whiskey. Veinte minutos más tarde se había declarado una epidemia de influencia en el cuerpo de escritores! Cuando acudieron a Sam Riskin solicitando la medicina, este les ofreció una cajita de aspirina. Robert Riskin, sin embargo, recibió un trago; dijo que le había mordido una culebra. Jim McGinness obtuvo dos diciendo que Riskin lo había mordido. Pero el que se llevó la palma y se tomó cuatro copas fué George Seid... por mordearse a sí mismo!



Lea LOS ANUNCIOS

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

INVESTIGACION EN INCENDIO

Confirma que una sospechosa fue vista en la zona del fuego

Investigaciones llevadas a cabo por la Policía Secreta del incendio que destruyó varias tiendas en la calle M. H. del Pilar e Isaac anoché no han dado ningún resultado hasta ahora acerca del verdadero origen de la conflagración.

Informes de que una mujer estaba saliendo del establecimiento afectado procedió el incendio ha sido confirmado, pero no se ha logrado identificar a esta y por lo tanto no se sabe cual ha sido el verdadero origen de la conflagración.

Las doce de esta tarde el incendio seguía sin ningún resultado positivo. El jefe auxiliar del departamento de Bomberos que fue uno de los primeros que llegaron a la zona de la conflagración, de la zona de bomberos de Velozo procedió por una explosión que se oyó a una distancia. Esta aserción del Sr. Lorenzo ha sido corroborada por varios testigos que declararon haber oído la explosión.

Las bombas, a pesar de su llegada al lugar poco tiempo después de haberse dado la primera alarma, no pudieron controlar el incendio después de haber destruido los establecimientos y causado pérdidas por valor de mas de P100,000 de los cuales estan asegurados en varias compañías son los señores: Veloso's Hat Store, Baxter Hat Store, de la propiedad de P. Patawaran, 96 Isaac Peral; The Women's Exchange and Gift Shop, Mrs. Ahrendtsen, 90 Isaac Peral; Beach Trading 115 Isaac Peral; Rosario Lora, que tiene una tienda de revistas y periódicos, 113 Isaac Peral; la residencia de D. De Rosa, 115 M. H. del Pilar en la calle de los comerciantes.

Tanto el Sr. Luz como el Sr. Brias adujeron muchos argumentos en favor de la suspensión de la ordenanza siquiera hasta el 31 de diciembre de este año.

El primer orador fue el Sr. Arsenio N. Luz, presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y consejero técnico del gobernador general en asuntos comerciales. Habló y abogó por la suspensión de la ordenanza, interpretando el sentir de los miembros de la cámara que él preside, y después siguió en el uso de la palabra el Sr. Enrique Brias Roxas, prominente comerciante.

El Sr. Luz como el Sr. Brias adujeron muchos argumentos en favor de la suspensión de la ordenanza siquiera hasta el 31 de diciembre de este año.

El Sr. Luz como el Sr. Brias adujeron muchos argumentos en favor de la suspensión de la ordenanza siquiera hasta el 31 de diciembre de este año.

El Sr. Luz como el Sr. Brias adujeron muchos argumentos en favor de la suspensión de la ordenanza siquiera hasta el 31 de diciembre de este año.

Propala rumores de un desembarco de armas y aviones

Un español de Lucena, Tayabas, que ha estado diciendo por todas partes que en su pueblo alguien acababa de desembarcar aeroplanos y miles de fusiles, no se sabe para que, y que fue causa de una investigación por las autoridades del ejército y el Servicio Secreto de la Constabularia, ha sido detenido esta mañana en Manila para ser sometido a investigación.

Green que el español esta un poco enojado porque sabiendo que sus declaraciones ya han sido investigadas y no quedaran confirmadas, sigue propalando la noticia y causa desasosiego entre personas timoratas.

LAS AUDIENCIAS DE LA JUNTA EMPIEZAN

Brias y Luz aducen razones en pro de la suspensión del descanso dominical

Conocidos comerciantes e industriales, caudillos obreros y ciudadanos particulares, estuvieron presentes en la audiencia pública que la Junta Municipal celebró esta mañana en su sala de sesiones, en relación con la petición de los comerciantes de que se suspenda hasta el 31 de diciembre de este año la ordenanza del descanso dominical.

El primer orador fue el Sr. Arsenio N. Luz, presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y consejero técnico del gobernador general en asuntos comerciales. Habló y abogó por la suspensión de la ordenanza, interpretando el sentir de los miembros de la cámara que él preside, y después siguió en el uso de la palabra el Sr. Enrique Brias Roxas, prominente comerciante.

Prosigue El...

En vista de estos detalles, el escudador investigador de incendios perdió tiempo de apersonarse en el lugar bajo la dirección del Sr. Juan Domínguez.

El alfiler maseado para entregas futuras no participó en el aumento de precios de los artículos, bajando de un precio fácil e inalterable a cuatro puntos más bajo en las ventas totales de 78,000 toneladas, pero el centrifugado aumentó diez puntos más hasta \$3.25 por 100 libras sobre la base de impuesto libre.

El trigo en Chicago se cerró a 67 centimos el fardo, una ganancia neta de dos centimos, después de haberse reducido la extrema ganancia a 2-7/8. El maíz se cerró a 35 1/8, un adelanto de 1-3/4 centimos, y la avena mejoró en 1 3/8 para cerrar en 23 3/8.

En el mercado de valores, una de las ganancias netas en una acción básica era la American Telephone, que ganó seis puntos para cerrar a 98. El acero de los Estados Unidos mejoró a 3/8 y cerró en 42 1/4.

Otras cotizaciones incluidas: American Can, mejoró de 3 5/8 para cerrar en 73 3/8, azúcar americano, que mejoró 1 3/8 para cerrar a 49 1/2, Associated Gas and Electric, mejoró de 1/2 para cerrar a 1 1/2, General Electric 1 1/2 para cerrar a 17 1/2, General Motors, 1 1/2 para cerrar a 17 3/8, International Harvester, que ganó 1 3/8 para cerrar a 28 1/2.

MAS PODERES PARA ROOSEVELT URGIDOS

El director de presupuestos apoya los planes de economía del presidente

Washington, 20 de abril.—El director del presupuesto gubernamental Lewis Douglas ha pedido mayores poderes para el presidente Roosevelt en sus planes de economía. La petición de Lewis se contenía en un esbozo de los cálculos que se refieren al Ejército y a la Marina y que fueron sometidos ante los congresistas este día.

Douglas pide que se dé autoridad al presidente Roosevelt de cancelar o modificar contrato con el gobierno en aras de la economía, y de expedir órdenes de vacaciones y de suspender o reducir lo que se paga a ciertos servicios de los militares.

El bill de presupuestos dispone la separación automática desde el 1o de julio de todos los empleados en el servicio civil que hayan servido treinta o más años en el gobierno.

Importadores De Productos Europeos Salen Perjudicados

Importadores de efectos extranjeros, europeos en su mayor parte, quedaron muy perjudicados con la nueva orden ejecutiva que provee la preferencia de los productos americanos en las compras del gobierno, según se llegó a saber esta mañana.

La nueva orden ejecutiva promulgada el 17 de abril provee la preferencia a los productos americanos, de ciento por ciento sobre los extranjeros, si la cantidad es de un centimo a P2; el 50 por ciento, si no pasa de P20; y el 25 por ciento si no pasa de P200; el 10 por ciento si no pasa de P2,000; y el diez por ciento si excede de P2,000.

La división de suministros tendrá que resolver un grave problema con motivo de esta orden ejecutiva, pues los presupuestos del gobierno y de los gobiernos provinciales y municipales fueron reducidos al 50 por ciento para este año.

El Departamento De Justicia Puede Que Intervenga En La Huelga

El primer conflicto obrero que será elevado por la oficina del trabajo al departamento de Justicia para que esta intervenga sera el de los cigarreros, si durante toda esta semana no llegan a un acuerdo los obreros y los patronos de la casa, según anunció este mediodía el director Hermenegildo Cruz de la oficina del trabajo, al terminar la conferencia de dos horas entre representantes de los 1500 obreros complicados en la huelga de las fábricas de la Helena y los patronos, celebrada en el despacho del director Cruz, esta mañana.

Mons. Hacbang Llega Por Un Congreso

El Ilmo. Obispo de Calbayog, Mons. Sofronio Hacbang llegó esta mañana a Manila para evacuar importantes asuntos entre ellos el relacionado al proximo congreso católico que tendrá lugar el proximo mayo del 22 al 24 en Ormoc, Leyte.

Fetos Gemelos Donados a La U. P. Esta Mañana

Un par de fetos gemelos unidos en la región abdominal, nacidos de una madre que es una de dos hermanas gemelas fue donado a la universidad de Filipinas esta mañana por Manuel Alivía de Sariaya, Tayabas.

Luchan A Favor Del "Descanso Dominical"



Fotografía de la audiencia sobre el descanso dominical celebrada esta mañana en la junta municipal. En el centro está el presidente Vicente Bautista que tiene a su izquierda a los Sres. Arsenio N. Luz (en el uso de la palabra) Enrique Brias y Angel Ansaldo y a su derecha al presidente del congreso obrero Sr. Ruperto S. Cristobal, Mr. I. Beck y Joaquin Balmori y otros obreristas que van contra la suspension de los efectos de la medida.

'La Princesa de Negros' Nuevo Barco Interinsular Llego Esta Mañana

El barco de doble hélice "Princesa de Negros" llegó a Manila esta mañana procedente de Hongkong bajo el mando del capitán Natalio Ventosa. El barco ha sido pedido por la 'Negros Navigation Co.' de Iloilo para la línea Iloilo-Silay, y será inaugurado esta tarde, a las seis, en el pier 3.

La "Princesa de Negros" fue construido por la Hongkong & Whampoa Dock Co., y sus dimensiones principales son como sigue: Longitud, P. 180'-0"; anchura, 31'-0"; calado, 13'-0". Tiene capacidad para 700 pasajeros.

La velocidad garantizada es de 15-1/2 nudos, pero durante las pruebas se obtuvo una velocidad de 16-1/2 nudos que hace de este barco el mas veloz en el servicio de costas en Filipinas. El barco esta construido bajo la medición especial Lloyd para su clasificación como 100 A. 7., y es una moderna embarcación con todos los equipos necesarios para asegurar el mayor confort y seguridad para los pasajeros.

Emisión De Bonos De \$2,000,000,000 Parte Del Plan De Socorro Agrícola

Washington, 20 de abril.—Dejando a un lado los artículos que tienden a elevar los precios del programa agrícola de la administración, el Senado discutió hoy las disposiciones para la recapitalización de las deudas agrícolas a medida que se acercaba la votación de la medida de socorro radical.

3,000 Empleados Sufran Por El Retraso De La Gratificación

El retraso en el pago de las compensaciones a los empleados retirados del servicio con motivo de la reorganización está haciendo padecer a dichos empleados que llegan a 3,000. Muchos caen víctimas de los usureros.

Mah Chan-shan Llega A Alemania Con Otros Dos Excaudillos Chinos

Berlin, 20 de abril.—Tres destacados excaudillos chinos contra Manchukuo llegaron hoy aquí de su destierro en Siberia juntamente con otros sesenta oficiales chinos soldados, mujeres y niños.

Trataran De...

cedente la conferencia de esta tarde en ella se considerarán y se pesarán las observaciones y se pesarán la actuación del Sr. Ligot. Si no se halla ningún motivo razonable en contra, entonces continuarán las cosas tales como están. Pero, si se llega a verificar que el, como funcionario, ya no merece la confianza del gobierno al que representa, así se hará saber al Sr. Ligot.

Notable Tennista...

"Hay mucho interés por los deportes entre las mujeres australianas. Todas estan organizando clubs deportivos. Tanto americanos como ingleses se interesan por la nueva afición. La nueva escuela para la mujer de la casa es el campo, y no solo la casa o la oficina."

Buscando Opio La Policia Halla Billetes Falsos En Una Tienda

La procedencia de dos billetes de banco falsos de la denominación de P100.00 es hoy objeto de investigación por la Policía Secreta. Los billetes que parecen ser de la misma clase que los que en un tiempocircularon por Manila fueron descubiertos en la residencia del chino Chiu Kiu, dueño de una tienda de sari-sari en la calle Manrique anoche.

La casa fue requisada por los detectives Arellano y los miembros de su escuadron, creyendo que en la casa habia opio. Un paquete metido entre un poste y la pared llamó la atención de los detectives, y preguntaron que contenia aquel paquete a lo que el chino contestó que eran algunas etiquetas.

Abierto el paquete resulto contener billetes de banco falsos. Chiu Kiu al ser sometido a investigación negó todo conocimiento de la existencia de los billetes en su casa.

A juzgar por la manera como tenían los chinos el paquete, la policía sospecha de que puede ser obra de otro chino que quiso perder a los dueños de la casa plantando en ella las pruebas.

Más Personas... Tientsin Foco...

Este elemento también abriga el sentir de que el movimiento pondría al mismo tiempo a los moderados en Tokio en situación de dominar a los elementos japoneses que desean una solución drástica de los problemas del norte de China, sin consideración a las complicaciones y a la opinión extranjera.

Tientsin estaba hoy palpitante de rumores y trabajos de propaganda. Entre estos rumores hay uno en el sentido de que el general Ho Ying-ching, ministro de guerra del gobierno nacional que está hoy en Peiping administrando los asuntos del norte de China, deseara de poder afrontar la situación complicada y está preparándose a partir para Nanking.

Muerto de un misionero, desmentida. Peiping, 20 de abril.—Bombas lanzadas por los aeroplanos japoneses causaron destrozos en la estación más remota de la misión metodista episcopal en Miyunshien, según fue informada hoy la legación americana, pero se comprobó que los informes de un misionero americano había sido muerto eran infundados.

Los oficiales de la legación y las personas relacionadas con trabajos misioneros declararon que no hay misioneros americanos en dicha estación que se halla al norte de aquí.

El informe aparentemente fué el resultado de un despacho militar chino al efecto de que los aviadores japoneses, algunos días atrás habían lanzado algunas bombas en Miyunshien, causando ocho bajas.

Peiping despojada de reliquias valiosas. Peiping, 20 de abril.—La capitán del norte de China fue otra vez despojada de históricas reliquias este día, cuando tres trenes especiales, bajo guardias armados, salieron para Shanghai, llevando 6,000 cajas de los famosos tesoros de arte de China.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

FINCAS

\$300.00 SOLAMENTE

Para hacerse de espacio para una gran construcción, al precio tirado de \$300.00 solamente se vende un chalet de materiales fuertes con verjas de hierro. El comprador tendrá que quitar dicha casa del solar donde esta levantada.

Para mas pormenores dirijase a **UNITED ROKERS CORP.** 348 Echague, Manila. (21-abr-33)

FINCAS

\$13,000 - STA. CRUZ - Un chalet moderno de mas de 200 m. c. de edificación con terreno de 658 m. c. en la Calle Mangaban en frente del Parque Osmeña. Cuenta con balcon, sala, 4 habitaciones, 2 baños, comedor, cocina y despensa. Edificio separado para garage de 3 coches, servidumbre y una accesorias. Terreno alto, sitio tranquilo; sol de la mañana; aire libre; y vista abierta al Parque Osmeña. Cerca de la Universidad de Sto. Tomas, Avenida Rizal y Azcaraga. Muy buena compra por \$13,000. C. M. Hoskins & Co., Corredores de Fincas, 185 David. Tel. 2-22-16. (448) (21-abr-33)

UN HOGAR AL ALCANCE DE TODOS

Para ir pagandolo con el Dinero que Emplea en Pagar Alquileres. Todo Preparado para su Traslado. **SAN JUAN HEIGHTS CO.** Free Press Bldg., 680 Rizal Ave. Tel. 2-15-01, Box 96

El Decano Benitez Nombra Consejero De La Provincia De Fookien

"Consejero en materias educacionales de la provincia de Fookien" - tal es el titulo que ostenta temporalmente el decano Francisco Benitez de la Universidad de Filipinas, que ahora se encuentra en China. Se ha informado de fuentes autorizadas que el alto honor concedido al decano Benitez se debe a iniciativas del comerciante Dee Cee Chuan que acaba de ser nombrado comisionado de la provincia China.

Un Bill Drastico.

(Continuación de la página 1)

La medida va dirigida principalmente a ampliar el crédito. Los funcionarios explicaron que se propone realizar esto en una extensión de tres billones de dolares por medio del sistema de reserva federal.

Si fracasa este método, el presidente estará autorizado a expedir igual cantidad en billetes de la tesorería, salvaguardados por oro o por plata, o por ambos y rescatables dentro de 25 años por fondos especiales de amortización.

La legislación propone que el presidente sea autorizado a reducir el valor en oro del dolar que normalmente es de 23.22 granos hasta un cincuenta por ciento. El fin de esto es principalmente el hacer más fácil para los Estados Unidos asegurar el restablecimiento de una circulación monetaria sana en todo el mundo.

Dispone que hasta \$100,000,000 en plata puedan ser aceptados como pago parcial de los más de \$11,000,000,000 adeudados a este gobierno por Europa en deudas de guerra.

Mientras tanto los precios de las mercancías y de las acciones volvieron a subir hoy, en su segundo día mientras que el dolar bajo en relación con las monedas de otros países como resultado del embargo sobre exportaciones de oro impuesto por el presidente ayer, que generalmente es considerado en el sentido de que coloca a Estados Unidos fuera del patrón oro.

Decidió a obtener una pronta autorización para dirigir una "inflación regulada", el presidente Roosevelt y sus consejeros colaboraron por horas con los congresistas que abogan por la expansión de la circulación monetaria, en bosquejar una legislación antes de que fuera sometida al senado.

Los caudillos del congreso tuvieron que batallar para contrarrestar los obstáculos constitucionales a la propuesta legislación para autorizar al presidente a regular la expansión. Declararon que el presidente estaba en contra de las monedas "de imprenta", o sin suficientes seguridades.

La orden de Roosevelt prohibiendo la exportación de oro excepto en muy contados casos y autorizando al secretario del tesoro a regular el cambio extranjero fue formalmente dictada hoy por el departamento del tesoro.

Emisión de ocho mil millones en billetes

El senador William G. McAdoo, demócrata de California que era el secretario del tesoro durante la guerra presentó hoy al senado un proyecto de ley que autoriza la emisión de \$8,000,000,000 en billetes de los Estados Unidos para redimir el préstamo de corto plazo del gobierno que vencerá dentro de los cinco años próximos.

Los billetes que serán moneda corriente legal para el pago de las deudas públicas y privadas excepto en los derechos de importación y la deuda pública nacional serán expedidos durante el periodo de cinco años como obligaciones de corto plazo del gobierno.

Los republicanos lo obstruirán

Washington, 20 de abril.-El senador David A. Reed, republicano conservador de Pennsylvania dijo a los periodistas hoy que los senadores republicanos intentarán retrasar la legislación del presidente Roosevelt sobre la ampliación de la circulación monetaria, lo bastante para organizar una opinión pública en contra.

El speaker Henry T. Rainey en una entrevista dijo que los pasos dados por Roosevelt en relación con la moneda estaban encaminados a hacer frente a una campaña "concertada y proyectada" por las naciones extranjeras para derrotar comercialmente a los Estados Unidos.

Rainey dijo que los pasos dados por el presidente eran hacia el bimetallismo y lo colocarían en posición de hacer frente en su propio terreno a las naciones que dependen de la libra esterlina británica.

El senador Reed dijo que cerca de veinte republicanos regulares y unos cuantos demócratas estaban preparados a debatir sobre la inflación propuesta y que estaban en condiciones de poder paralizar todo el programa legislativo por medio del obstruccionismo si fuera necesario.

"La gente pobre con depósitos de ahorro y pólizas de seguro será la que más sufrirá bajo esta proposición", declaró Reed. "Nuestras tácticas serán demostrar lo que ha pasado a otros países que han adoptado la misma norma de acción."

AUTOMOVILES

SE VENDE.-Un nuevo y flamante Plymouth Roadster de Luxe en condiciones de primera, con 6 nuevas gomas, con sus dos chromium covers, parabrisas y rumber seat; solo ha corrido 5,000 millas, a plazos o al contado. Tel. 6-84-05. (21-22-abr-33)

SE VENDE.-Un Ford Fordor Sedan De Luxe, modelo 1930. En buenas condiciones, buenas gomas, nueva batería y cubreasiento. Al contado. También se venden MUEBLES.-Cama Simmons con somier, juego de dormitorio de 3 piezas. Al contado. Razon: Quarters 30, Ft. McKinley o Tel. 907 McKinley. (20-21-22-abr-33)

100 Fincas Agrava El Desempleo En Hawaii

(Servicio Telegrafico) Exclusivo a La Vanguardia

Baguio, Provincia Montañesa, 21 de Marzo.-El Jefe Ejecutivo ha dado a la prensa el siguiente telegrama del gobernador Judd de Hawaii fechado el 19 de abril:

"Unos cien filipinos llegaron a Honolulu a bordo del 'Taiyo Maru' el martes pasado, en busca de trabajo en Hawaii. Tenemos un crítico problema de desempleo entre los obreros residentes aquí y estos que vienen no harán mas que empeorar la situación.

"Deseamos expresar nuestro agradecimiento a la ayuda que su oficina nos ha dado con propagar el hecho de que los filipinos que no tienen trabajo no deben irse a Hawaii. Sepa que la ayuda ha sido muy eficaz.

"Le suplicamos que siga ayudandonos de esta manera, y advierta tambien a los gobernadores de las provincias."

El Gobernador Holliday desea dar la mayor publicidad a este hecho para proteger a los pobres filipinos que se hacen victimas de algunas personas de pocos escrúpulos.

MANILA YELLOW TAXI IMPUGNA UNA SOLICITUD

La Acro desea operar un tipo mayor de autos "midjet" con la misma tarifa

La comisión de servicios públicos recibió ayer la oposición de la Manila Yellow Taxicab Co., contra la solicitud de la Acro Taxi Co., de operar un tipo un poco mayor de los automóviles "midjet", bajo la misma tarifa de diez y cinco céntimos. Las dos firmas son las más grandes que se dedican al negocio de taxis en la ciudad de Manila y en los municipios vecinos.

El juez Luis P. Torres, de la comisión, en breve anunciará la fecha de la audiencia. Se espera que los demás dueños de "taxis" de la ciudad se unan también a la oposición de la Manila Yellow Taxicab Co.

La comisión adoptó ayer una nueva norma en conceder permisos a los autocamiones en las líneas de sus territorios hasta Antipolo, Rizal, durante los días de la romería.

Esta Noche Se...

(Continuación de la página 1)

yo hubiese dicho a ninguno que el Senador Sison no quería llevarse en el viaje al Representante Vera, porque este favorece la Ley Hawes-Cutting. Tampoco creo que este viaje de secretarios tenga relación con la Ley Hawes-Cutting. He tenido oportunidad de viajar con el Senador Si-

La tirantez entre Rusia y el Japon se ha amortiguado

Por James A. Mills, Redactor de la Associated Press

Harbin, 20 de abril.-La tirantez entre el Japon y Manchukuo, por una parte, y la Rusia Soviet por otra, en lo que respecta al Ferrocarril Oriental Chino, se amortigó perceptiblemente hoy con la devolución de cuatro locomotoras por los rusos. Se espera en los círculos oficiales una solución amistosa del conflicto.

Las cerraduras en las agujas del pueblo fronterizo de Manchuli por las cuales Manchukuo obstruyó el trafico fueron removidas para permitir la devolución de las locomotoras. Fueron después colocadas de nuevo. Los funcionarios de Manchukuo declararon que se van quitadas permanentemente solo cuando Rusia devuelva el resto del material rodado que, según se alega, fue sustraído ilegalmente y llevado a Siberia.

Sin embargo, el servicio internacional de pasaje continúa ininterrumpido en el Ferrocarril Oriental Chino, a través de Manchuli, hasta Siberia.

Asamblea.

(Continuación de la página 1)

Dr. Felix Ira Concepción por teléfono, o con el Dr. Rodolfo P. Gonzalez ambos del Hospital de San Juan de Dios.

Los médicos que ya han decidido formar parte de esta comitiva son los siguientes: Dr. Gregorio Singian, Dr. Felix Ira Concepción, Dr. Castor Suria, Dr. Restituto Yuson, Dr. R. Gonzalez, Dr. Edmundo Reyes, Dr. Alfredo Jacon, Dr. Rafael Ebrille, Dr. Conrado Mauricio, Dr. M. Y. Matias, Dr. Belisario, Dr. José Cordova, Dr. Antonio Monroy, Dr. Fernando Calderon, Dr. Agustín Laboro, Dr. Alfredo Guerrero, Dr. Antonio Llamas, Dr. Augusto Guerrero, y Dr. Paterno Chiklamco.

Gestiona La...

(Continuación de la página 1)

industria de las Islas, contenidas en el bill de remedio agrícola, y también en el proyecto plan de cuota de importación.

Roxas dijo que él ganó la más favorable impresión en las conversaciones que tuvo con el alcalde Murphy, el joven gobernador nombrado de Filipinas.

El y otros delegados de las islas planean ir el sábado a Nueva York, para recibir al presidente del senado Manuel L. Quezon y al senador Sergio Osmeña, que van a llegar el domingo de Europa, a bordo del "Le de France". Toda la comitiva irá inmediatamente a Washington.

Representantes de intereses productores de azúcar, tanto domésticos como extranjeros, que buscaban un dato en cuanto a la política que ha de seguir el secretario de agricultura Henry A. Wallace, en relación con el azúcar, en el caso de su permanente inclusión en el bill agrícola, han sido notificados de que "planes o discusiones de planes ahora serían prematuros".

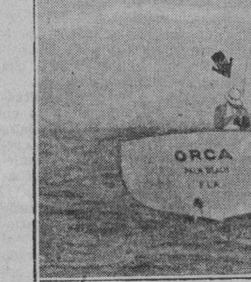
La comisión federal de tarifas ha indicado que las predicciones sobre sus recomendaciones acerca de cambios en la tarifa que afecta a las importaciones de Cuba serían "puramente especulativas".

La comisión espera presentar su informe de su reciente investigador sobre los derechos de azúcar al presidente Roosevelt, dentro de tres semanas, e incluirá un suplemento sugiriendo las posibilidades de un plan de cuota de importación para resolver el problema del exceso de producción.

Productores de azúcar esperan establecer un plan de cuota que cubra la producción doméstica de caña dulce y de azúcar de remolacha, la importación de Cuba, y los embarques de Filipinas, Puerto Rico y Hawaii, principales fuentes del abastecimiento americano, bajo la autorización propuesta, en el bill agrícola, para el secretario Wal-

Avion de Carga Entre Nueva York y Los Angeles

Fotografiado en su vuelo se ve uno de los aviones de carga para la línea de Nueva York y Los Angeles, un nuevo servicio aereo transcontinental. Esta aeronave está equipada de un juego de piezas motrices y despliega una velocidad de 170 millas por hora.



Una de las ultimas fotografias de la vida de Hoover como presidente. Se le ve aquí (indicado con una flecha), despues de haber cogido su primer gran pescado, en las cercanias de Palm Beach, Fla. Al capitán Gray del barco de pesca "Orca" se ve haciendo un esfuerzo para poner el pescado a bordo.

COMERCIANTE Y PEDAGOGOS SE VAN ESTA TARDE

Miss Gander y Mr. Perez, del buró de enseñanza salen a bordo del "Sherman"

Algunos pedagogos y muchos comerciantes de Manila saldrán esta tarde con rumbo a Estados Unidos, a bordo del "General Sherman". El puerto de destino del barco americano es Portland y los puertos de escala son Hongkong, Shanghai, Kobe y Yokohama.

Mr. Gilbert Perez, jefe de la división vocacional de la oficina de enseñanza se marcha para unas vacaciones en Estados Unidos. Le acompañan su esposa y sus dos hijos. La licencia del jefe Perez es de seis meses.

Miss Velma Gander y R. E. Spencer ambos de la oficina de enseñanza se van con rumbo a Estados Unidos también. Mr. Spencer es un maestro de la escuela pública en

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

MISCELANEA

POLLITOS

De las mejores razas, hijos de ponedoras Campeonas a 30 centimos. También vendemos incubadoras, alimento de aves e implementos de avicultura a precios de crisis. Campos Rueda Hermanos, Azcaraga 2205. Teléfono 2-39-44. (19-21-22-24-abr-33)

OPORTUNIDAD PARA EMPLEADOS RETIRADOS

Negocio lucrativo y de proveenir, de Poultry con unos mil animales, se vende barato. Tiene casa residencia, buenos y amplios corrales a 16 kilometros de Manila. Cultat Poultry Farm, Azcaraga 2205. (19-21-22-24-abr-33)

SE ALQUILAN

CON O SIN GARAGE

Por P28.00, se alquilan accesorias grandes y muy ventiladas de 4x9 los altos y 4x14 los bajos en la calle Dart Nos. 1132 y 1156, a dos minutos del tranvia. Razon: 1115 Singalong. (17-19-21-24-26-28-abr-33)

SE ALQUILA.-La casa de la calle Herran 1135 (altos) recién pintada y arregada. Tiene portico, sala, tres dormitorios, comedor, cocina, baño de azulejos blancos (con en juego de bañeros, inodoro y lavabo de porcelana), agneta cubierta, garage, cuarto de criados y amplio solar para jardín. Razon: BRIAS ROXAS INC. "BRIAS ROXAS BUILDING", 71 Escalita, Tel. 2-16-55. Depto. de Fincas. (4-8-12-17-21-25-29-abr-33)

SE ALQUILA.-Una casa en San Juan Heights, Calle Salvador No. 4; con 4 cuartos, baño, garage y un solar con árboles frutales. Tiene cerco de piedra. Razon: No. 951 Calle Benavides o Teléfono 4-92-21. (19-20-21-22-abr-33)

SE ALQUILA.-Casa No. 1725 Oroquieta por P45.00 comopuesta de 2 cuartos, sala, comedor y dependencias en los altos y garage, patio en los bajos. Razon: (bajos) o 1013 Tennessee. Teléfono 5-53-02. (21-abr-33)

SE ALQUILA.-Una casa en Manila, Abril 20, 1933. A Quien Concierna: Los firmantes por la presente anuncian su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad en o hasta el 22 de Abril, 1933, para solicitar permiso para instalar un motor de vapor de gas de 2 c. de f. para uso de una escuela situada en el local del Edificio Paterno, distrito de Sta. Cruz, Manila. ADAMSON SCHOOL OF INDUSTRIAL CHEMISTRY. (20 al 1 mayo-33)

SE ALQUILA.-Una casa en Manila, 11 de Abril, 1933. A Quien Concierna: El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad en o hasta el 22 de Abril, 1933, para solicitar permiso para instalar un motor de 3 c. de f. para taller de niquelacion en el local situado en la Ave. Rizal No. 2315 Manila. DONATO CASTRO. (11 al 22 abr-33)

SE NECESITA.-Para un Taller de reparaciones de automóviles un mecánico de 1.a clase. Dirigirse: Parsons Hardware, 805 Echague. (21-22-24-abr-33)

SE NECESITA.-Tenedor de Libros con experiencia y que pueda llevar correspondencias en inglés y castellano. Dirigirse por carta indicando referencias y sueldo que desea al P. O. Box No. 2283, Manila. (21-22-abr-33)

SE NECESITA.-Para el Dept. de Pinturas una persona que tenga practica en el manejo y venta de pinturas de aceite. Dirigirse: Parsons Hardware, 805 Echague. (21-22-24-abr-33)

SE NECESITA.-Para el Dept. de importación una persona familiarizada en artículos de chucherías y efectos caseros. Dirigirse: Parsons Hardware, 805 Echague. (21-22-24-abr-33)

Un Gobernador...

(Continuación de la página 1)

ciso Grimaldo, por votar dos veces en Marinduque, 3 meses de prisión y multa de P300; Emiliano Baculod, oficial mayor de la central Baculod-Murcia por estaba de P699.75 en azúcar, 4 meses y 1 día en vez de 1 año y 1 día de prisión; Flaviano Taquiang, condenado a 2 años de prisión en Misamis Oriental por hurto de ganado mayor, absuelto; Fernando Suarez y Eugenio Catapang, convictos por hurto en Batangas, ab-

Un Gobernador...

(Continuación de la página 1)

El comité ejecutivo de los Soviet teme que el populacho ruso interprete la conmutación de las sentencias como una rendición a la intimidación, según dijo el embajador inglés al ministro de relaciones exteriores, Sr. John Simon.

Previamente se declaró de un modo autorizado que el embargo, decretado ayer por el rey Jorge, se podría retirar si las sentencias son conmutadas. La orden fue firmada despues de haberse sentenciado a dos y expulsado a otros dos ingleses.

Un Gobernador...

(Continuación de la página 1)

Después de haberse sentenciado a dos y expulsado a otros dos ingleses, el comité ejecutivo de los Soviet teme que el populacho ruso interprete la conmutación de las sentencias como una rendición a la intimidación, según dijo el embajador inglés al ministro de relaciones exteriores, Sr. John Simon.

Previamente se declaró de un modo autorizado que el embargo, decretado ayer por el rey Jorge, se podría retirar si las sentencias son conmutadas. La orden fue firmada despues de haberse sentenciado a dos y expulsado a otros dos ingleses.

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyugan se ordena que el día 8 de Mayo, 1933, a las 8:30 a. m., sea señalado como día para la legalización del citado testamento. En el día y hora señalados cualquiera persona interesada podrá comparecer para impugnar de palabra o por escrito la legalización de la citada última voluntad y testamento y oponerse en igual forma a la expedición de carta de administración según se solicita.

Publíquese este aviso de señalamiento por tres semanas consecutivas en "La Vanguardia", periódico de circulación general en la Ciudad de Manila, I. F.

Manila, I. F., 20 de Abril, 1933. PEDRO CONCEPCION, Juez del Juzgado de Primera Instancia (21-28-5 mayo-33)

SE NECESITAN JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

Num. 44223

Testamentaria de TIMOTEA LA CHAUCA Vda. de CUYUGAN, finada.

Habiendose presentado dos documentos el día 20 de Abril, 1933, que se dice ser la última voluntad y testamento y codicilo de Timotea La Chauca Vda. de Cuyugan y habiendose presentado una solicitud de legalización del citado testamento y del mismo y la expedición de carta de administración a favor de Margarita M. Cuyug